

БІЗНЕС БУЙНЫМ ПЛАНАМ



Васіль Здольнік

Сцвярджанне, што беларусы не ўмеюць адпачываць, у нейкай ступені адносіцца да гаспадара і дырэктара міні-фабрыкі па вытворчасці мэблі ў вёсцы Паўлава Слонімскага раёна Васіля Здольніка. На пытанне карэспандэнта "ГС" пра хобі, прадпрымальнік адказаў: "Маё хобі — гэта праца".

А пачынаў свой працоўны шлях Васіль Здольнік, як і многія вясковыя хлопцы, трактарыстам у роднай вёсцы на Брагіншчыне. Пасля службы ў войску скончыў фінансавы тэхнікум, пасля чаго працаваў інспектарам у дзяржстраху, намеснікам старшыні калгаса па камерцыйных пытаннях і дырэктарам саўгаснага завода кансерваў у Брагінскім раёне. Праз год пасля аварыі на Чарнобыльскай АЭС, калі Брагіншчына была атручана радыяцыяй, Васіль Здольнік атрымаў з калгаса "Кастрычнік" Слонімскага раёна прапанову на працу ў якасці спецыяліста па вырабу мясных кансерваў. Тады ў калгасе якраз будавалі цэх па вырабу кансерваў. Здольнік прапанаваў прыняць, і ў 1997 годзе яны з жонкай пераехалі на Слонішчыну.

Дзевяць гадоў адпрацаваў Васіль Здольнік начальнікам кансервавага цэха ў "Кастрычніку". Справа гэтая, па словах Васіля Васільевіча, у той час давала гаспадарцы добрыя прыбыткі. І, магчыма, так бы і застаўся Здольнік начальнікам калгаснай вытворчасці кансерваў да пенсіі, бо меў у гэтай галіне веды і вопыт, калі б не нарастаючы агульны эканамічны заняпад калгаса, які пачаўся з сярэдзіны 90-ых гадоў.

З надыходам новых часоў наўраімслівы Здольнік не пажадаў заставацца закладнікам цяперашняй калгаснай сістэмы гаспадарання і вырашыў заняцца прыватным бізнесам.

Васіль ЗДОЛЬНІК: "МАЁ ХОБІ — ГЭТА ПРАЦА"



Так ствараецца мэбля

Сякі-такі першапачатковы капітал, каб пачаць у 1997 годзе сваю справу па вырабу мэблі, у Здольніка быў, і было жаданне даказаць сабе, што і гэтая справа яму па сілах. Але і толькі. Ні прыдатнага памяшкання, ні добрага абсталявання не было. Дзевяць спецыялістаў пачыналі працаваць у гаражы і падвале прыватнага дома. Зробленая ім мэбля знаходзіла свайго пакупніка, паступалі заказы як ад прыватных асоб, так і ад прадпрыемстваў, арганізацый на выраб мэблі не толькі для дома, але і для офісаў.

Каб пашырыць вытворчасць і рабіць якасную прадукцыю, патрэбна было памяшканне. І Здольнік распачынае будаўніцтва.

І сёння ў Паўлаве, на тым месцы, дзе яшчэ пяць гадоў таму была пустыя, працуе сапраўдная абсталяваная міні-фабрыка. Агульная плошча вытворчых памяшканняў складае амаль 600 квадратных метраў. Пад адным дахам размешчаны вытворчы цэх з усім неабходным абсталяваннем, механічная майстэрня, склад гатовай прадукцыі, кантора, кабінет дырэктара, бытоўка для рабочых, аўтаномная кацельня, ёсць



Заказыкі аглядаюць гатовую прадукцыю

вадаправод і іншае. На сённяшні дзень на прадпрыемстве працуюць ўсё разам 27 чалавек. Па словах Васіля Васільевіча, сярэдняя зарплата яго работнікаў складае ў валютным эквіваленце, прыкладна, 100 дالараў ЗША. Як тлумачыць гаспадар, калі б вытворчасць была

пастаўлена на канвеер, то заробкі маглі б быць большымі. Аднак, тым і адрозніваецца прадпрыемства Здольніка ад іншых, што тут вырабляюць мэблю па індывідуальных заказах. Трое тэхнолагаў распрацоўваюць дызайн і праектную дакументацыю па жаданню і густу кліен-

та, нават калі гэта толькі разавы заказ. Гэта патрабуе вялікіх выдаткаў. Увесь час прыходзіцца рабіць нешта новае. Таму вырацоўка, у прынцыпе, не можа быць вялікай. Але такі падыход да справы дае магчымасць прадпрыемству мець пастаянныя заказы. У Здольніка працуюць, у асноўным, мясцовыя жыхары, і ў большасці — моладзь. І калі той жа механізатар у калгасе дасць хай сабе і некалькі нормаў на ворыве ці сцябе, то грошы за сваю працу ён будзе чакаць некалькі месяцаў, ды і сума будзе куды меншай, чым атрымае рабочы на прадпрыемстве ў Здольніка.

Фабрыка ў вёсцы ў наш час — нонсэнс. Калі і працуюць зараз у вёсцы прадпрымальнікі, дык гэта нешматлікія арэндатары-фермеры, якія рызыкнুলі працыць на зямлі без калгаса. А тут — сапраўдная вытворчасць мэблі. Па прызнанню Васіля Здольніка, для яго справы было б лепш, каб прадпрыемства знаходзілася ў горадзе, бо асноўны заказчык прадукцыі — там. Але, відаць, лесам так было наканавана, каб карэнны вясковец Здольнік стаў вясковым фабрыкантам. І хоць не лёгка пры сённяшнім стане айчынай эканомікі паспяхова займацца вытворчасцю, але, як прызнаецца Васіль Васільевіч, іншага яму ўжо не дадзена, бо за плячымі, у першую чаргу, не сценгі станкі; а людзі, якія тут працуюць і жывуць, і за якіх ён нясе адказнасць.

У канторы прадпрыемства за камп'ютарам праходзіць стажыроўку выпускніцка Гродзенскага радыётэхнічнага каледжа Марына Браліна. Родам яна з Паўлава, тут выйшла замуж, а сваю працоўную будучыню маладая жанчына, па яе прызнанню, хацела б звязаць з прадпрыемствам Васіля Здольніка. Прычыны зразумелыя: праца побач з домам і стабільны заробак.

Не на многіх прадпрыемствах Слонішчыны заробкі і ўмовы працы лепшыя, чым на вясковай фабрыцы Здольніка. А на фоне крызісных працў нашай рэацнасі прызвішча прадпрымальніка з Паўлава яшчэ больш яскрава адпавядае сапраўдному якасцям яго носьбіта. Здольнік — здольны рабіць справу.

Мікола КАНАНОВІЧ

НАВІНЫ

МІТРАПАЛІТ КІЕЎСКІ НАВЕДАЎ ЖЫРОВІЧЫ

На мінулым тыдні па запрашэнню мітрапаліта Мінскага і Слуцкага Філарэта на Слонішчыне пабыў з візітам прадстаўнік Украінскай праваслаўнай царквы Маскоўскага патрыярхату, мітрапаліт Кіеўскі Уладзімір.



Мітрапаліт Мінскі і Слуцкі Філарэт і Мітрапаліт Кіеўскі (трэці злева) слухаюць хор семінарыстаў

Ён наведаў Свята-Успенскі сабор у Жыровічах і Мінскія духоўныя акадэмію і семінарыю. У Жыровічах гасцю ўручылі дыплом ганаровага доктара Мінскай духоўнай акадэміі. Суправоджалі мітрапаліта Уладзіміра старшыні Гродзенскага аблвыканкама Уладзімір Саўчанка, Слонімскага райвыканкама Мечыслаў Касцюк, пасол Украіны на Беларусі і іншыя афіцыйныя асобы.

Дарэчы, на Украіне цяпер існуюць дзве праваслаўныя царквы. Найбольшая з іх — гэта Украінская аўтакефальная праваслаўная царква. Што датычыць другой Украінскай праваслаўнай царквы, прадстаўнік якой наведаў Жыровічы, то яна падпарадкоўваецца Маскоўскаму патрыярхату.

Сяргей ЧЫГРЫН



БЕЛГОСТРАХ

**Представительство
по Слонимскому району**

Напоминает гражданам, имеющим в собственности строения, что **заканчивается срок уплаты страховых взносов по обязательному страхованию.** Страховой взнос можно уплатить в представительстве Белгосстраха по адресу: ул. В. Крайнего, 17 или в ближайшем отделении Слонимского филиала АСБ «Беларусбанк».

Дирекция представительства Белгосстраха



НАВІНЫ

АПЛАТА ЗА КАМУНАЛЬНЫЯ ПАСЛУГІ БЕЗ КВІТКОЎ

У апошніх квітках квартплата за кастрычнік (тэхабслугованне і адлічэнні на капрамонт) да ўвагі слоні́мскіх кватэраздымшчыкаў была змешчана інфармацыя пра тое, што мясцовы ЖЭСы пераходзяць на бесквітковую форму аплаты і засяродзілі ўвагу запомніць нумар свайго асабовага рахунка.

Як патлумачыў карэспандэнт "ГС" начальнік ЖЭС-1 Сяргей Барбуцька, іх службы пераходзяць на працу з кліентамі непасрэдна праз банк, мінаючы аддзяленне сувязі. Чалавеку не будуць прысылаць, як раней, разліковыя квітокі. Ён павінен будзе прыйці ў аддзяленне банка, назваць нумар асабовага рахунка і заплаціць за кватэру суму, якую выдаць кам'ютэр. Мяркуюцца, што такім чынам будзе таксама праводзіцца разлікі за ваду і ацяпленне.

Як сказаў Сяргей Барбуцька, падобная сістэма аплаты насельніцтвам камунальных паслугаў ужо працуе ў Навагрудку, і слоні́мскія спецыялісты ездзілі туды на вучобу. На думку спецыялістаў, такая форма работы з насельніцтвам больш прагрэсіўная і патрабуе менш затрат. Праўда, запомніць свой васьмізначны нумар асабовага рахунка на квартплату не кожны адразу здолее. Але ж можна і запісаць.

Мікола КАНАНОВІЧ

ЗДАРЭННІ

ЗНІК З ТЭЛЕВІЗАРАМ

Суботні вечар 12 кастрычніка адзін са слоні́мскіх лавеласаў прабываў у сумеснай гуляцэ са знаёмай у яе кватэры, што на Брэсцкай вуліцы.

Калі ж жанчына моцна заснула, мужчына не стаў яе будзіць, каб развітацца, а сышоў, як кажуць, па-англійску, не развітаўшыся. Праўда, з сабой ён прыхапіў тэлевізар гаспадыні кватэры.

Аднак паглядзець дома перадачы па чужым тэлевізары зладзею не ўдалося. Са сваёй ношай ён быў затрыманы работнікамі міліцыі.

Мікола КАНАНОВІЧ

ЯК НАС АБСЛУГОУВАЮЦЬ

ЧАС ХАМСТВА

Гэтая гісторыя здарылася ў канцы лета і забрала ў мяне нямала сіл і здароўя. Пачалося з таго, што сусед, які жыве над маёй кватэрай (ён вялікі аматар зялёнага змея), стаў рэгулярна атапляць мяне вадою. Не вытрываўшы, параіў яму звярнуцца ў "Аварыйную водаканалала".

— У мяне няма грошай, — пачуў адказ.

— А на віно хапае? — з'едліва кажу яму.

— І на віно ўжо няма, — панурыўся аматар зялёнага змея і паабяцаў, што перастане карыстацца туалетам. Менавіта ў туалце была няспраўная сантехніка.

Як кажуць? Абяцанка — цанца... Так і тут. Праз нейкі час па маім сценах і столі зноў папаўзла брудная вада. Адцяяўшыся, вырашыў сам звярнуцца ў "Аварыйную". Жаночы галасок на другім канцы тэлефонага кабеля строга паветамі: "Патрэбна аплата". Тлумачу, што няспраўнацца ў іншай кватэры, што там жыве чалавек, які не можа

НАВІНЫ

У СЛОНІМ ПРЫЕХАЛІ ЕЛЬЦЫН, ЛУКАШЭНКА І ФІДЭЛЬ КАСТРА

У слоні́мскім кінатэатры "Мір" адкрылася выстава васкоўных фігур пад загалоўкам "Правадыры і прэзідэнты". Яе наладзіў музей васкоўных фігур з Санкт-Пецярбурга.

Дзе-дзе, а на гэтай выставе можна паціснуць руку самому Барысу Ельцыну, паглядзець вусы ў Аляксандра Лукашэнкі і Іосіфа Сталіна, выпіць кілішак гарэлкі з Мікітаю Хрушчовым, паглядзець на медалі і ордэны Леаніда Брэжнева. Аказваецца, самым вялікім па росту з'яўляецца Барыс Ельцын — 190 см. Даволі высокія Фідэль Кастра і наш Аляксандр Рыгоравіч. А вось самымі маленькімі былі першы касманauta СССР Юрый Гагарын — 164 см, Ленін — 165 см, Сталін — 168 см.

Углядаючыся ў твары правадыроў усіх часоў і народаў, сапраўды, прыгледваюцца словы Бернарда Шоу: "Урокі гісторыі заключаюцца ў тым, што людзі не выносяць з яе ніякіх урокаў". А многія з правадыроў і палітыкаў, з фігурамі якіх знаёмыя слоні́мцы, мелі сваё непасрэднае дачыненне і даі слоні́мшчыны. У свой час на нашай зямлі пабываў першы прэзідэнт СССР



Наведвальнікі выставы вельмі ўважліва разглядаюць Аляксандра Лукашэнку

Міхаіл Гарбачоў, дваццаць гадоў быў галоўным целаахоўнікам Сталіна генерал-лейтэнант з вёскі Бабынічы Мікалай Уласік. Таму наведвальнікі выставы сёння могуць смела паглядзець у вочы васкоўным правадырам і прэзідэнтам і выка-

заць ім усё, што яны думаюць. А калі хто жадае заказаць з воску сваю выяву, калі ласка, плаціце тры тысячы далараў, і ваша фігура зойме ганаровае месца ў вашым доме ці кватэры.

Сяргей ЧЫГРЫН

ПРОШУ СЛОВА

О ГОРЯЧЕЙ ВОДЕ И НЕ ТОЛЬКО...

Вот уже почти две недели жители микрорайона по улицам Брестской, Скорины, проспекту Независимости лишены возможности пользоваться горячей водой.

В этой связи, являясь рядовым потребителем, я пристально изучил договор на пользование коммунальными услугами. К моему сожалению, в разделе "Обязанности сторон" почерпнуть ничего не смог. Например, отсутствие подачи тепловой энергии может быть вызвано только двумя причинами: распоряжением вышестоящей инстанции или аварией.

Конечно, простаивающий котёл в течении полумесяца "аварий"

не назовёшь, да и распоряжения местных властей о прекращении подачи тёплой воды потребителям тоже не было.

Остаётся только вспомнить о пресловутых санях, которые необходимо готовить летом. Кто и как готовил котлы к предстоящему отопительному сезону, и кто же будет извиняться за причинённые неудобства потребителю? Остаётся вопросом. А будит ли такие извинения вообще?

С такими мыслями заглянул я и в другие договора. Вот, к примеру, договор по найму жилого помещения, где одна из сторон обязуется освещать лестничные площадки и

вспомогательные помещения жилого дома, своевременно вывозить твёрдые бытовые отходы, благоустроить и содержать придомовые территории согласно законодательства Республики Беларусь, выявлять и своевременно устранять недостатки и т.д., и т.п.

Работай все эти обязательства в полную силу, а не только на бумаге, сколько бы сдержалось эмоций, крепких слов и даже слёз всё у того же «наимателя» или «получателя» за протёкшие потолки, размокшую мебель, вынужденные ремонты, улицы без фонарей и разбитые дороги.

Виктор ГЕРАСИМЧИК

ЗДАРЭННІ

ТРАПІЎ ПАД ЦЯГІНК

На мінулым тыдні ў Слоніме на чыгуначных пуцях каля вакзала загінуў чалавек.

Пераходзячы раніцай чыгуначнае палатно, мужчына трапіў паміж двух таварных цягнікоў. Выйсця іншага не было — і слонімец апынуўся пад адным з іх. Вядзецца праверка.

РАСЦЕ ЗЛАЧЫННАСЦЬ

Сёлета за дзевяць месяцаў па лініі крмінальнага вышуку, у параўнанні з адпаведным леташнім перыядам, колькасць злачынстваў павялічылася.

У Слоніме злачыннасць вырасла на 21,3 %, у Зэльве — на 27,5 %, у Дзятлаве — на 20,3 %, у Мастах — на 11 %, а ў Ваўкавыску — на ўсё 54,6 %.

Сяргей ЧЫГРЫН

ЗАДЫХНУЎСЯ Ў ДЫМЕ

12 кастрычніка ў вёсцы Баравікі Слонімскага раёна гарэла хата ў аднаго з мясцовых жыхароў. Падчас пажару 77-гадовага гаспадара знайшлі мёртвым.

Мужчына не абгарэў. Па папярэдніх звестках, смерць наступіла, хутчэй за ўсё, у выніку атручвання угарным газам.

Мікола КАНАНОВІЧ

СИГАРЕТА СОЖГЛА КРЫШУ

На прошлой неделе житель деревни Браково Слонимского района решил выкурить сигарету на чердаке своего дома. Однако меры безопасности с огнём мужчина не учел, и в результате возник пожар.

Огнем сожжена крыша постройки. Хозяин дома не пострадал.

ГОРЕЛА ФУРА

В прошлую пятницу на автостоянке по Брестской улице загорелся автофургон "Skania", который принадлежал одной польской фирме.

Огонь повредил кабину автомобиля.

Причина пожара и причиненный ущерб устанавливаются.

Ольга ШИНКЕВИЧ

фонд. Начальник домакіраўніцтва Сьвятковіч Мікалай Мікалаевіч мае пакуты, звязаныя з суседзтвам няспраўным туалетам, коратка ахарактарызаваў так: "Кашмар!" Ён параіў звярнуцца ў суд, каб той выслёў амацара зялёнага змея, дарэчы, інваліда, чарнобыльца.

"Вось табе і на! Няхай гэтая брудная вада цячэ па сценах," — думаю сам сабе, але ўпартасці і ўспамін пра брудную ваду бярэ верх.

— Іншага выйсця няма? — цікаўлюся.

Не стану стамляць чытача рознымі падрабязнасцямі. Скажу толькі, што якраз шануючы Мікалай Сьвятковіч шмат у чым мне дапамог. Аказваецца, мы, грамадзяне, выклікаючы "Аварыйную", не павінны плаціць за ўсё, як часта патрабуюць ад нас. Ёсць паслугі, не звязаныя з дадатковай аплатай. Але ці многія простыя людзі пра гэта ведаюць? Дайшло да таго, што некаторыя слоні́мцы (а іх нямала) баяцца выклікаць аварыйную службу, як-небудзь абыходзяцца без яе. А вада тым часам у падвалах залівае трубы, якія іржаваеюць, дачасна зношваюцца.

Ды вярнемся да маёй гісторыі. Разам з Мікалаем Мікалаевічам Сьвятковічам выйшлі на начальства прадпрыемства ацяпляльных кацельняў, і яно нарэшце праслала ў кватэру суседа зверху брыгаду спе-

сараў з "Аварыйнай". Вы думаеце, яны ліквідавалі няспраўнасць, за якую, як потым аказалася, зусім не трэба было плаціць? Адмовіліся, калі пачулі ад гаспадара: "У мяне няма грошай". Зноў падымалі на ногі міліцыю, домакіраўніцтва, той жа самы водаканал. Зноў прыхалі, зноў пастаялі, паўзіраліся на мяне, маўляў, ты плаці, калі такі разумны, і паехалі, расчараваныя, не атрымаўшы грошай.

Міжволі ўзнікаюць новыя пытанні. Дзе мы жывём? У якой дзяржаве? Чым займаюцца органы дзяржаўнай улады і дэпутаты? Не чым жа яны займаюцца. Чаму я павінен рамантаваць чужую кватэру? Чаму законы могуць прымацца на ўзроўні дыспетчара, майстра, дырэктара прадпрыемства?..

Урэшце, майму суседу адрамантавалі туалет. Ён падзякаваў мяне, але мая шматпакутная гісторыя на гэтым не скончылася. Нядаўна зноў выклікаў "Аварыйную", пачуўшы ў трубах жаночы галасок:

— Патрэбна аплата.

— Да першага венціля заказчык не плаціць, — кажу, навучаны горкім вопытам. — А мяне якраз венціль трэба адрамантаваць, гарачую ваду на кухні і ў ваннай пакой кран не перакрывае.

— Чакайце слесараў на наступны дзень. З 12 да 13 гадзін вас задавальняе?

— Задавальняе, — з палёгкай уздыхаю.

На наступны дзень з 12 да 13 гадзін слесары не з'явіліся. Зноў тэлефаную і турбую дыспетчара ўсё той жа "Аварыйнай". А тая камандная голасам заяўляе, што я "должен подстраиваться под них, а они под меня подстраиваться не будут".

Напамінаю, што не я, а іхняя супрацоўніца ўстанавіла час, калі прыйдуць слесары: з 12 да 13 гадзін. У адказ жанчына абражае мяне і кідае тэлефонавую трубку.

Прышлося тэлефанаваць да намесніка старшыні райвыканкама Бабяка Івана Іванавіча, які прасіць у мяне прабачэння і за нявыхаваўнага дыспетчара, і за кіраўнікоў водаканалала. Што ж, Іван Іванавіч — чалавек культуры, адказны. Ён адразу зразумеў сітуацыю. Але ці зменіць гэта ў лепшы бок працу водаканалала? Як мне здаецца, дыспетчарамі ў "Аварыйную службу" трэба браць такіх людзей, якія вадаюць асновымі псіхалогіі ці маюць прафесію псіхалага, адным словам, людзей вытрыманых і падрыхтаваных. Часта бывае, што слесар не можа свечасова прысціць да заказчыка. Дык загадаў тэлефанаваць яму, папрасіць прабачэння, і ён, упэўнены, з разуменнем аднясецца да вас. А хамства не ўпрыгожвае Слоні́мскі водаканал.

Аляксей ЯКІМОВІЧ

НУ І НУ!

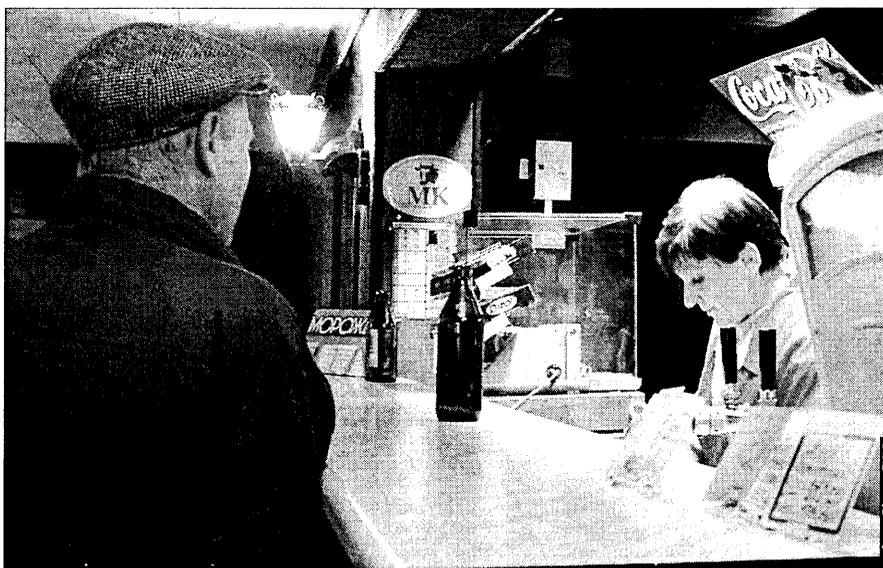
У “ШАРМА” ШАРМ ЗУСІМ НЕ ВІННЫ

Засілле на беларускім рынку піва замежных гатункаў, і, у першую чаргу, расійскай піваваранай кампаніі “Балтыка”, прымуціла айчынныя півавару шукаць дадатковыя крыніцы прыбытку ў нязвычай для іх справе — вінаробстве.

І калі беларускае піва не вытрымлівае па якасці канкурэнцыі з замежным, то віно, якое пачалі рабіць півавары, як аказалася, і віном назваць можна толькі ўмоўна.

У чэрвені Гродзенскі камітэт дзяржкантролю правярыў на якасць плодовага віна “Залаты вянок”, “Букет Славеніі” і “Шарм” вытворчасці адкрытага акцыянернага таварыства “Літдскае піва”. Па выніках праверкі аказалася, што на заводзе было выраблена і прададзена гэтых напіткаў, якія не адпавядалі нарматыўнай дакументацыі па наяўнасці ў іх чужародных складajuчых і па герметычнасці закупорцы бутэлек, 300 далаў на суму 3,49 мільёна рублёў. Тады градпрыемству былі град’яўлены вялікія штрафныя санкцыі.

А ўжо ў верасні на экспертызу ў Гродзенскі цэнтр стандартызацыі, метралогіі і сертыфікацыі трапіла віно “Шарм” вытворчасці таго ж ААТ “Літдскае піва”, якое прадавалася ў адной з гродзенскіх крамаў.



Тинныя віны — найбольш папулярны напітак у слоні́нскіх барах

Віно было забракавана па наяўнасці ў ім “чужародных складаючых карычневага колеру”. Як паведамыла газета “Гродзенская праўда” у № 151 – 152 за 5 кастрычніка 2002г., дзяржстандарт зняў з рэалізацыі ў краме 447 бутэлек віна

“Шарм”, а 147 бутэлек гэтага сур’яту паспелі прадаць. Гэта толькі ў адной асобна ўзятай краме абласнога цэнтру няякасны тавар быў зняты з рэалізацыі.

А колькі такога “Шарма” выпілі, п’юць і яшчэ вып’юць аматары тан-

ных алкагольных напояў на Гродзеншчыне — падлічыць цяжка.

Нагадаем, што ўсе вышэй названыя гатункі “чарнілаў” прадаюцца і ў Слоніме. Так што, падумайце пра сваё здароўе.

Мікола КАНАНОВІЧ

СЛОНИМ

АБРАБАВАЛІ КРАМУ

У ноч з 13-га на 14-га кастрычніка невядомыя збрабавалі крану ў вёсцы Сакалова Слоні́нскага раёна.

Злодзеі вынеслі, у асноўным, прадукты харчавання і спіртное. Па факту рабаўніцтва праводзіцца следства.

Мікола КАНАНОВІЧ

ДЗЯТЛАВА

ПРАЙШЛІ ПА СЦЕЖКАХ БАЦЬКОЎ

Найдаўна вучні школ Дзятлаўскага раёна прынялі ўдзел у паходзе па мясцінах вайсковай славы.

У ім прынялі ўдзел хлопчыкі і дзяўчынкі з Хвінівіцкай, Казлоўшчынскай, Руда-Яварскай сярэдніх школ, а таксама Дзятлаўскай СШ №2 і Станцянскай дзіцячага і юнацкага турызму і краязнаўства.

У праграме быў вечар ваеннай песні, агляд экспазіцыі музея Руда-Яварскай сярэдняй школы, сустрэчы з цікавымі людзьмі.

ГЭТЫХ “ПРЫМАКОЎ” УПАДАБАЛІ НЕ ТОЛЬКІ ЦЕШЧЫ

Пры метадычным цэнтры Дзятлаўскага раённага аддзела культуры дзейнічае гурт “Прымакі”, які дванаццаць гадоў таму назад арганізавала Ларыса Панфіловіч.

Калі калектыву выступаў са сваёй праграмай у абласным аглядзе, то атрымаў запрашэнне на ўдзел у рэспубліканскім конкурсе, што адбыўся на Віцебшчыне. Там гурт стаў лаўрэатам. Ён выступаў таксама ў Полацку і ў Анапе.

Самыя актыўныя “прымакі” — Мікалай Палюшэвіч, Часлаў Свіб і Іван Пятраш.

Леанарда ЮРГЛЕВІЧ

РЕПЛИКА

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ СКАЗАЛ, ЧТО НЕ ОБИДИТ

Осенью председатели колхозов одолевают мысли, как бы быстрее и с минимальными затратами убрать урожай. Посильную помощь селу оказывают и горожане. Не бескорыстно, конечно же.

В колхоз имени Ленина привезли из Слонима небольшую бригаду. Оговорили сразу же условия работы и оплаты за нее. Договорились, что колхоз 8% собранного урожая отдаст людям в качестве оплаты за работу. Наученная горьким опытом современности, бригада предложила председателю колхоза составить договор, чтобы спокойнее было, и работа, что называется, кипела. Услышав слово “договор”, председатель ретировался с поля со словами: “Мы вас не обидим!”

Люди поверили ему, как когда-то поверили великому вождю, чье имя носит колхоз. Так и работали две недели. А в день, когда пришло время забрать честно заработанные проценты, все приехали в колхоз в приподнятом настроении. Еще бы! Будет чем зимой кормить семью.

Но через два часа радости на ли-

цах людей как не бывало. Подъехавший грузовик вывалил перед горожанами картофель, годный разве что на корм свиньям, — такой он был мелкий.

Все пошли к председателю и с вопросом “Что это?” продемонстрировали тому клубни размером с голубиные яйца.

— Картошка, — с завидным хладнокровием ответил председатель. — И за это мы две недели горбатились?

— Другой нет. Все продано. — В таком случае, — предложили люди, — рассчитайтесь с нами деньгами.

Но оказывается, денег в колхозе нет! Как так?! Картошку продали, а денег — нет? Тогда председатель вместо 250 рублей за килограмм великодушно предложил целых 70 рублей. Это был воистину “царский подарок”. Получалось так, что человек, допустим, заработавший 140 кг картофеля (те самые 8 процентов) получил бы за них всего 9 тысяч рублей. На рынке за эти деньги нельзя купить и одного

мешка клубней. В итоге, пришлось людям пять часов перебирать мелочь в поисках более-менее крупной картошки.

Александр ШЕЛОХОНОВ

PS. Чтобы разобраться в создавшейся ситуации, корреспондент “ГС” обратился к председателю колхоза имени Ленина Владимиру Сидоренко.

Владимир Григорьевич прокомментировал письмо читателя так: — С этой бригадой была договоренность, что каждый день они берут по 10 килограммов (одному ведру) хорошей крупной картошки, а после выполнения работ добывают остальные 7%.

Да, было недоверие со стороны людей. Но не я, а мой заместитель предложил им расчет деньгами в соответствии с существующими расценками. То есть — 70 рублей за килограмм собранного картофеля. Людей это не устроило, и они взяли заработанное предложенной картошкой.

Валерий КОВАЛЕНКО

МАСТЫ

ЧЫНОЎНІКІ СУСТРЭЛІСЯ З ЖЫХАРАМІ

У Мастох жыхары дамоў №8, 10, 12, 14, што па праспекце Юнацтва і дома № 2 па праспекце Міра ўжо на працягу 10 гадоў дамагаюцца добраўпарадкавання сваіх двароў.

Калі распачынаюцца дажджы, то тут не толькі немагчыма прайсці, але нельга і праехаць. На працягу гэтага часу двойчы людзі збіралі подпісы пад калектывнай заявай на імя старшыні райвыканкама Аляксандра Кісялёва з просьбай прывесці двары ў належны выгляд. А ўладамі доўгі час даваліся абяцанкі, што вось-вось праца распачнецца. Нават выдзяляліся грашовыя

сродкі з раённага бюджэту. У мясцовай дзяржаўнай газеце была змешчана інфармацыя, што для добраўпарадкавання двара, у пераліку на цвёрдую валюту, выдзелена каля 20 000 амерыканскіх дאלараў.

Згодна з апошнім адказам на другую калектывную заяву жыхароў, якую падпісаў старшыня райвыканкама, праца на аб’екце павінна была распачацца ў трэцім квартале 2002 г. Паколькі работы не пачаліся, жыхары дамоў зноў звярнуліся да старшыні райвыканкама Аляксандра Кісялёва. Гэтым разам ўлада пагадзілася сустрэцца з людзьмі. На сустрэчу прыйшлі намеснік старшыні Генадзь Снітко і супрацоўнік

райвыканкама Павел Качан. Напачатку чыноўнікі распавялі, як ім цяжка працуецца з-за адсутнасці сталага фінансавання. Людзей такі адказ не задаволіў. Жыхары дамоў ставілі канкрэтныя пытанні. Некаторыя з іх былі прыняты, і Генадзь Снітко паабяцаў выканаць іх у гэтым годзе. Па ягоных словах, асноўная праца павінна закончыцца ў трэцім квартале ўжо наступнага года. Прысутныя не пагадзіліся з такою пастаўкай пытання і прапанавалі чыноўнікам прайсці і на месцы паглядзець стан двара, але супрацоўнік райвыканкама адмовіліся, спаліўшыся, што ім усё вядома.

Язэп ПАЛУБЯТКА

СКАНДАЛ

АМЕРЫКАНЦАЎ ДА БЕЛАРУСКІХ ВЕРНІКАЎ НЕ ПУСЦІЛІ

У пасёлку Пагранічны, што ў Бераставіцкім раёне, былі затрыманыя два амерыканскія дыпламаты.

Трэці сакратар амбасады ЗША Ян Тэрнер і ягоны калега з дзярждэпартаменту ЗША 9 кастрычніка наведвалі Гродзеншчыну, дзе праявілі шэраг сустрэч з грамадскасцю, рэдактарамі СМІ і мясцовымі ўладамі. Пасля аўдыенцыі з губернатарам Саўчанкай, дыпламаты накіраваліся ў Пагранічны, каб сустрэцца з прадстаўнікамі беларускай аўтакефальнай царквы і старшынёй мясцовага пасялковага савета Іванам Пісарам.

Пры ўездзе ў пасёлак Пагранічны машыны дыпламатаў сустрэлі міліцыянты. У амерыканцаў правярылі дакументы, і начальнік Бераставіцкага РАУС Юрый Амбражэвіч прапанавалі затрыманым праехаць у пастарунак, матывуючы гэта тым, нібыта амерыканцы парушылі правілы знаходжання ў памежнай зоне. Супрацоўнікі амбасады адмовіліся, тады міліцыянты на месцы склалі пратакол на перакладчыка, грамадзяніна Беларусі Дзмітрыя Сямёнава. Праз гадзіну дыпламатаў адпусцілі.

— Я нічога не ведаю аб прыездзе дыпламатаў. Яны з намі не ўзгаднілі свой візіт, — паведаміў Іван Захарчук, старшыня Бераставіцкага райвыканкама. — Есць адмысловыя службы, якія гэтым займаюцца, і калі яны затрымалі кагосьці, значыцца, так было трэба.

— Дыпламаты карыстаюцца недатыкальнасцю, аднак і яны муслі атрымаць дазвол на ўезд у памежную зону, — лічыць праваабаронца БХК Аляксандр Антанюк. — Іншая справа, што звычайна ў Пагранічны бесперашкодна можа трапіць любы чалавек. А тут пасялак быў ачэплены памежнікамі, міліцыйскія машыны стаялі па ўсёй трасе, прасёлчаныя дарогі былі перакрыты. Значыцца, дыпламатаў чакалі.

Алякс ТАРАШКЕВІЧ

СЛОНИМ

ЮНЫЙ «ЛИРВЕЦ» ИЗ ВОСЬМОЙ ШКОЛЫ



Ігорь Волчун

Ученик 8 «Г» класса СШ № 8 г. Слонима Игорь Волчун состоит в военно-историческом клубе «Лира».

Игорю 14 лет, и он является самым молодым членом клуба. С деятельностью «Лир» Игоря познакомил папа, Иван Алексеевич, который также является участником этого клуба. Вместе с «Лирой» мальчик побывал на празднике, посвящённом 900-летию города Борисова, стал участником военно-исторической реконструкции эпизодов Бородинского сражения, принимал участие в выступлениях в польском городе Остролеке.

Наталья ГЛУШЕНА

МАСТЫ

**ДЗЯЦЕЙ ХОЧУЦЬ
ПАЗБАВІЦЬ
ХАРЧАВАННЯ**

У школах Мастоўскага раёна праходзяць паседжанні бацькоўскіх камітэтаў, на якія выносіцца пытанне адмены бясплатнага і льготнага харчавання для дзяцей з сям'яў з малым даходам.

Некаторыя бацькоўскія камітэты адмаўляюцца разглядаць гэтае пытанне, бо яно не ў іх кампетэнцыі. У свой час яго прымалі дзяржаўныя органы. Але гэта чыноўнікаў ад адукацыі не спыняе, і яны лічаць, што пытанне харчавання дзяцей павінны рашыць бацькі.

**НАРЭШЦЕ ПАЙШЛА
ГАРАЧАЯ ВАДА**

У мікрараёне, што па вуліцы Будаўнікоў і праспекце Юнацтва, шмат гадоў запар існавала праблема з падачай у кватэры гарачай вады.

Рэч у тым, што напачатку забудовы там былі пакладзены старыя трубы, і праз некалькі гадоў у сувязі з частымі аварыямі ўзнікла неабходнасць іх замены. Працу стрымлівала адсутнасць фінансаў. У чарговы раз грошы павінны былі выдзелены цэнтралізавана з абласнога бюджэту, але ў чарговы раз гэтага не адбылося. Мясяцовой улады вымушаны тэрмінова знайсці некалькі соцен мільёнаў рублёў у раённым бюджэце. Праца распачалася напачатку верасня і да гонару камунальнай хутка была выканана. Напрыканцы мінулага тыдня ў гэтым мікрараёне ў кранах з'явілася гарачая вада.

Антон МАКЕЙ

ВОЛКОВЫСК

**СОРЕВНОВАЛІСЬ
ЗНАТОКИ**

В клубе заводу литейного оборудования прошел очередной чемпионат интеллектуальных игр среди малых городов и районных центров республике на кубок "Волака и Витика".

Второй год подряд кубок уезжает за пределы нашей области. Его завоевала новополоцкая команда "Пилигрим". Второе место — у команды "Крутое пике" из Горок. Третье — у "Сансмилини" из Гродно.

Малый детский кубок достался команде "Аванте" из Гродно. Игры проводил президент белорусской лиги интеллектуальных игр Леонид Климович.

**ПЕЧАЛЬНАЯ
СТАТИСТИКА**

По сообщению начальника ГАИ Волковысского РОВД Виктора Евхуты за 9 месяцев текущего года в районе совершена 41 авария, в результате 12 человек погибло, 46 — ранено.

16 дорожно-транспортных происшествий на счету у пьяных водителей. Кроме того, в текущем году совершено 285 ДТП, в результате поврежден только автотранспорт, а это на 169 случаев больше прошлогоднего.

**ПОДДЕЛКА
НЕ ПРОШЛА**

Фальшивая 50-долларовая купюра обнаружена сотрудниками АСБ "Беларусбанка" Волковыска.

Ее сдал в валютный отдел для обмена житель городского поселка Рось гражданин С.

По данному факту ведется разбирательство.

Александр ДАНИЛИН

ФЕМИДА ВЫНЕСЛА ВЕРДИКТ

**А КАЗАЛОСЬ, ЧТО ИТАЛИЯ
БЫЛА ТАК БЛИЗКО**

Слонимчанка Галина Насута мечтала посетить Италию. Однако, на заработную плату уборщицы далеко не уедешь.

Вот и решила Насута позаимствовать деньги у доверчивых граждан.

С этой целью она пообещала одной из жительниц Зельвенщины помочь в оформлении документов для выезда вместе с ней в солнечную Италию. При этом Галина предупредила женщину, сколько это будет стоить.

И вот в конце апреля 2002 года Насута положила себе в карман 521 000 рублей. А спустя несколько дней она прибрала к рукам ещё 554 840 рублей, которые выманила у двух жительниц Зельвы, которым также пообещала, что отвезет их и покажет Коллизей. Войдя в роль такой вот предпринимчивой деятельницы, в мае-июне она завладела ещё 800

000 рублями. Этим разом на её предложение клюнули доверчивые люди из Клецкого района и дальние родственники из Минска.

Лето было в разгаре, а о поездке за границу от добродетельницы и слышно ничего не было. И тогда люди поняли, что их отдых и деньги "уплыли". Поэтому они обратились за помощью в правоохранительные органы.

Обвиняемая уже готовилась в не столь отдалённые места, так как она и раньше привлекалась к уголовной ответственности, но выручили дети и Закон об амнистии.

В июле в отношении Насута Г.А. Зельвенским РОВД было возбуждено уголовное дело о мошенничестве.

Обвиняемая уже готовилась в не столь отдалённые места, так как

она и раньше привлекалась к уголовной ответственности, но выручили дети и Закон об амнистии. Он освободил эту женщину, имеющую несовершеннолетних детей, от уголовной ответственности.

Часть похищенных денег Насута вернула потерпевшим, а остальную часть незаконно полученных денег ей придётся вернуть через суд в гражданском порядке. Кроме потери денег, потерпевшие лишились и своих документов — паспортов, свидетельств о заключении брака, которые Насута взяла у них, чтобы те не сомневались в её намерениях. Впоследствии воровка эти документы сожгла.

Потерпевшим не один день придётся обивать пороги соответствующих учреждений, чтобы восстановить документы.

**Александр ЗАХАРОВ,
помощник прокурора
Зельвенского района**

ВОЛКОВЫСК

**НОВЫЕ МИЛИЦЕЙСКИЕ
НАЗНАЧЕНИЯ**

Начальником отдела внутренних дел волковысского РОВД назначен Сергей Коцуба. До этого он работал начальником криминальной милиции.

А на должность начальника криминальной милиции назначен Александр Пехоцкий, работавший до нового назначения начальником уголовного розыска райотдела.

Руководителем милиции общественной безопасности стал Виталий Новицкий. Начальником группы РОВД по воспитательной работе и кадровому обеспечению назначен Александр Якимчик.

**У ТЕХНИКУМА НОВЫЙ
ИМИДЖ**

С 15 октября согласно приказу министерства сельского хозяйства и продовольствия страны Волковысский сельхозтехникум реорганизован в государственный аграрный колледж.

Ветеринарные и зоотехнические отделения этого учебного заведения являются традиционными. А вот "экономика и организация управления на предприятиях АПК" существует только второй год, однако это отделение пользуется большой популярностью у выпускников школ. Всего на дневном отделении обучается 649 человек, на заочном — 139.

Александр ДАНИЛИН

СЛОНИМ

ДЕСЯТЬ ЛЕТ РЯДОМ С УСОПШИМИ

Вот уже на протяжении десяти лет Валентина Романовская и её семья живут рядом с умершими. Эта 57-летняя женщина работает сторожем на слонимском кладбище, что находится на улице Красных партизан.

"Сначала, как только я с семьей переехала в дом на территории кладбища, — рассказывает Валентина Ивановна, — мне было страшно. Я весь день держала дверь на замке. Очень сильно боялась. А потом постепенно привыкла".

До сих пор, по словам женщины, она никак не может спокойно относиться к чужому горю, поэтому и оплакивает почти каждого покойника, а их там хоронят почти каждый день.

"Знакомые ругают меня, мол, твои слезы уже не помогут, по всем не заплачешь, а у меня сердце кровью обливается, когда хоронят людей. Особенно страшно и больно, когда умирают совсем молодые", — говорит Валентина Ивановна.

А в день этой женщине приходится видеть по несколько похорон сразу. "Было и так, что в день было семеро умерших", — рассказывает Валентина Ивановна.

За десять лет, прожитых в доме на кладбище, по словам Валентины Романовской, часто бывало такое, что хотелось все бросить и уехать. Оно и понятно, очень трудно выдержать такое не привычное для человека соседство. А ведь с Валентиной Ивановной живет дочь, трое внучат. Однако она переборолась в себе это желание и осталась, так как у семьи Рома-



Город мертвых. Здесь покоится 10 тысяч усопших

новских не было своей квартиры. До того, как Валентина Ивановна пришла работать сторожем на кладбище, она жила в общежитии и работала посудомойкой в столовой №1.

За годы своей работы она уже выучила, где чья находится могила. Очень сильно расстраивает Валентину Ивановну то, что в последнее время участились случаи воровства цветов, рамок прямо с могилки. "И Бога не боятся эти люди, — рассуждает Валентина Ивановна, — у мертвых забирают и продают живым..."

Вот так и живет семья Романовских практически на кладбище, каждый день сопереживая, видя людское горе.

Ольга ШИНКЕВИЧ



Валентина Романовская

Возможности получения образования в США

Представительство корпорации «American Center for Education and Research, Inc.» имеет честь сообщить Вам о начале конкурсов по следующим программам, финансируемым Бюро по вопросам образования и культуры Государственного Департамента США.

Программа Эдмунда С. Маски

«Акт в поддержку Свободы»

для продолжения высшего образования с получением степени магистра в университетах США по специальностям: управление бизнесом, экономика, право, управление образованием, журналистика и средства массовой информации, социальное управление и политика, библиотечное дело и информатика, здравоохранение, международные отношения, управление в сфере охраны окружающей среды.

В конкурсе смогут принять участие граждане стран СНГ в возрасте до 40 лет, имеющие диплом об окончании высшего учебного заведения, свободно владеющие устным и письменным английским языком.

Последний срок подачи анкет до 25 октября 2002 года в 17.00.

«Акт в поддержку Свободы»

для учащихся средних школ предоставляет возможность школьникам 9-х и 10-х классов, родившимся в период с 1 января 1987 г. по 15 июля 1988 г., имеющим хорошую успеваемость и владеющим английским языком, пройти отборочные туры конкурса на соискание стипендии для обучения в американских средних школах.

Тестирование будет организовано по областям.

За подробной информацией для вашего региона, пожалуйста, обращайтесь к администраторам программы.

Представительство корпорации «American Center for Education and Research, Inc.»
Пр-т Скорины 169, Бизнес Центр «XXI», Южное крыло, офис 512, Минск 220114
Телефон: 017-2287264
Телефон/факс: 017-2287267

МАСТЫ

ЗАТАПІЛІ БІБЛІЯТЭКУ

Штогод пачатак ацяпляльнага сезона ў Мастах не абходзіцца без недарэчнасцей.

У гэты раз з-за няўважлівасці камунальнай у падвал раённай бібліятэкі вылілася некалькі тон вады. На шчасце, кніг там не было.

**У ПРАФСАЮЗ
ЗАПІСВАЮЦЬ УСІХ**

Дзяржаўныя чыноўнікі далі дазвол пералічваць прафсаюзныя ўзносы зноў праз бухгалтэрыю. Аднак, за гэты час шмат хто з рабочых пакінуў прафсаюз і не мае жадання туды вяртацца.

Але кіраўніцтва "Гроднааблэтракама" гэта мала цікавіць, і прафсаюзныя ўзносы вылічылі з усіх, нават з тых, хто выйшаў з гэтай арганізацыі амаль дзесяць гадоў назад.

Антон МАКЕЙ

**ЛЕДЗЬ НЕ ЗАЕХАЎ У
КАЛОДЗЕЖ**

Жыхар вёскі Малькавічы Мастоўскага раёна ў невярожным стане вяртаўся на ўласным аўтамабілі з вяселля.

Праязджаючы на вялікай хуткасці праз вёску Дзяржын Зельвенскага раёна, ён не справіўся з кіраваннем, у выніку аўтамабіль пратараніў плот і калодзежную надбудову ў аднаго з мясцовых жыхароў. Вадацель трапіў у раўнамяццю Зельвенскага раённай бальніцы.

Сяргей ЧЫГРЫН

ЗЕЛЬВА

ВРЕЗАЛСЯ В ПРИЦЕП

На прошедшей неделе около деревни Самаровичи Зельвенского раёна произошло дорожно-транспортное происшествие.

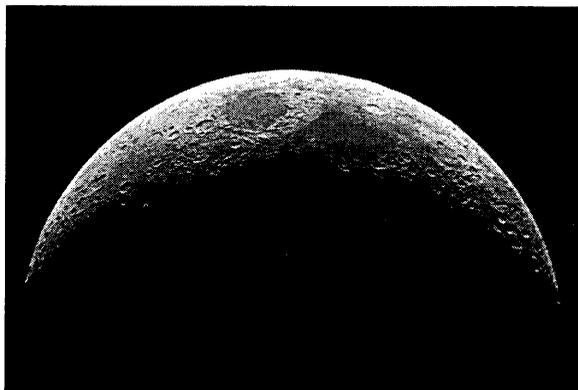
Автомобиль "Форд" врезался в прицеп впереди движущегося трактора. К счастью, обошлось без жертв.

Наталья ГЛУШЕНА

ОБЩЕСТВО

ЖИТЕЛИ БЕЛАРУСИ ПРИОБРЕЛИ 18 УЧАСТКОВ НА ЛУНЕ

За полгода существования белорусского представительства "Лунного посольства" жители Беларуси приобрели 18 участков на Луне.



Участок на видимой стороне Луны размером в 72 гектара обойдется покупателю в 99 долларов США

Об этом БелаПАН сообщил координатор "Лунного консульства в Беларуси" Виталий Германович. "Лунное консульство в Беларуси" — это официальное представительство так называемого "Лунного посольства" — американской компании "The Lunar Embassy", занимающейся продажей участков на Луне. По словам В. Германовича, именно "Лунному консульству" передано эксклюзивное право продавать гражданам Беларуси недвижимость на Луне.

Как сообщил Германович, в Беларуси собственниками участков на Луне становятся в основном состоятельные люди, "готовые сделать себе или кому-нибудь еще экстравагантный подарок и, в то же время, не лишиться чувства юмора". Как правило, это люди в возрасте от 25 до 50 лет, которые ведут активную экономическую деятельность. Некоторые из них покупают собственность на Луне в подарок своим детям. Практически все из проданных на сегодняшний день 18 участков лунной поверхности приобретены жителями Минска, а сами объемы продаж даже превзошли оптимистические ожидания, отметил координатор "Лунного консульства".

Белорусское представительство "Лунного посольства" является

"виртуальной" компанией, у которой нет своего офиса. Таким образом, контакты с желающими стать владельцами недвижимости на Луне первоначально осуществляются с помощью интернета, где по адресу www.lunokhod.com можно заказать участок.

Согласно прейскуранту, стандартный участок на видимой стороне Луны размером в 72 гектара (это примерно 100 футбольных полей) обойдется покупателю в 99 долларов США, фотография поверхности Луны — в 15 долларов, сувенирная банкнота в "100 лунных долларов" стоит 10 долларов США, а за паспорт гражданина Луны придется выложить еще 39

долларов.

Справка БелаПАН.

Американская компания "The Lunar Embassy" ("Лунное посольство"), которая занимается продажей участков на Луне, была основана калифорнийцем Деннисом Хоупом в 1980 году. Позднее представительства Лунного посольства открылись в Великобритании, Японии, Германии, Канаде, Венгрии, Израиле и — с 1998 года — в России. С 1980 года уже более 800 тысяч жителей Земли стали владельцами лунных участков. Среди них — такие знаменитости, как Рональд Рейган, Джордж Буш, Том Круз, Николь Кидман.

БелаПАН

ПОЛИТИКА

МЕЖДУ РУССКИМИ И БЕЛОРУСАМИ ПРЕОБЛАДАЕТ ЧУВСТВО РАЗДЕЛЕНИЯ, А НЕ СБЛИЖЕНИЯ

"Достаточно безуспешной" недавно назвал попытку сближения России с Беларусью президент российского Института стратегических оценок Александр Коновалов в интервью интернет-ресурсу "Страна.Ru".

Кроме того, по его мнению, между русскими и белорусами преобладает чувство разделения, а не сближения.

"Препятствий к интеграции остается достаточно много. В разных государствах СНГ очень разные

политические системы, очень разные принципы организации экономики. А для того, чтобы как-то совмещаться, нужны экономические и политические системы, которые, если не одинаковые, то, по крайней мере, и споев е д у ю т

одни и те же принципы, одни и те же правила игры, не наносят ущерб друг другу своим отношением, не создают таможенных дыр, не создают проблем в бюджете друг другу", — сказал А. Коновалов.

Еще одной "очень серьезной проблемой" эксперт назвал "интерес сложившихся политических элит". "В случае России и Беларуси, мне кажется, между русскими

и белорусами в большинстве своем существует чувство разделения, а не сближения, реализовать которое, чтобы объединиться в одно солидное государство, сегодня больше всего мешают интересы белорусской политической элиты, белорусского политического руководства", — заявил А. Коновалов.

"Но это не значит, что СНГ надо закопать, — сказал политолог. — Достаточно напомнить, что подавляющее большинство государств СНГ очень зависит от поставок российских энергоносителей. Если

Россия вдруг сегодня введет мировые цены в отношении Беларуси и Украины и вдруг потребует выплаты долгов, немедленной и полной, то экономики этих стран постигнет полный коллапс. Но не в интересах России разрушать

эти государства. В интересах России, чтобы они укрепились, и укреплялись не как оппоненты, не как противники России, а как государства, заинтересованные в сближении и интеграции наших экономик, как государства, заинтересованные в том, чтобы российский бизнес участвовал в их экономических, может быть, даже на каких-то льготных условиях".

А. Коновалов

Дмитрий ВЛАСОВ

ФИНАНСЫ

НАЦБАНК ГОТОВ К ВЫВОДУ ИЗ ОБРАЩЕНИЯ КУПЮР МЕЛКОГО НОМИНАЛА

В Национальном банке Беларуси приветствовали бы решение об округлении цен с целью последующего вывода из обращения купюр мелкого номинала. Об этом БелаПАН сообщил начальник управления информации главного банка страны Анатолий Дроздов.



Фотa ІНЭХ / ProMedia

По его словам, для того, чтобы Нацбанк смог осуществить вывод из обращения купюр мелкого номинала, требуется решение Министерства экономики о соответствующем округлении цен. Это решение, в свою очередь, должно быть поддержано Советом министров страны.

На сегодняшний день Нацбанк не располагает информацией о том, что подобное решение готовится правительством к принятию. По словам Дроздова, "коллеги из Минэкономики" пока "не проявляют должной инициативы" в этом вопросе.

Вместе с тем в Нацбанк выступают за скорейшее осуществление данной меры. Как пояснил начальник управления информации, помимо того, что продолжающееся хождение купюр мелкого достоинства приносит неудобства населению, свои затраты несет и главный банк страны, который вынужден постоянно их допечатывать.

... продолжающееся хождение купюр мелкого достоинства приносит неудобства населению, свои затраты несет и главный банк страны, который вынужден постоянно их допечатывать.

об округлении цен в соответствии с правилами до какого-то определенного уровня, например, до 10, 20 или же 50 рублей, после чего купюры более мелкого номинала можно будет без серьезных проблем вывести из обращения.

Алексей ОРЕШКО

ЭКОНОМИКА

ВСЕ ГРОМЧЕ ПЛАЧУТ НАШИ ДЕНЕЖКИ

На конец сентября долги по зарплате превысили уже 100 миллиардов рублей, что составляет более 19 процентов от общего фонда заработной платы (ФЗП).

Сейчас правительство в очередной раз пытается методом административного рынка навести здесь порядок и заставить руководителей предприятий отдавать работникам деньги.

«Белорусские новости»

ПРОСТО НАПЕЧАТАЛИ

Денежная масса в Беларуси в широком определении выросла с начала 2002 года на 32,5% до 3457,9 миллиардов белорусских рублей на 22 сентября.

Об этом сообщили в Национальном банке республики, передает ПРАЙМ-ТАСС. Объем наличных денег в обороте на 22 сентября 2002 года составил 615,3 миллиарда белорусских рублей (120,1% к началу 2002 года).

ЧЕТВЕРО НА ОДНО МЕСТО

На 1 октября в стране зарегистрировано немногим более 33 тысяч безработных.

Как сообщили БЕЛТА в Департаменте по занятости Министерства труда и социальной защиты, почти 85 процентов от общего числа вакансий — по рабочим специальностям. В целом по республике на каждое свободное рабочее место сегодня приходится 4 безработных — вдвое больше прошлого года.

Наталья ФУРСОВА

ПАРЛАМЕНТАРИИ БЕЛАРУСИ ДОЛЖНЫ НА ДЕЛЕ ДОКАЗАТЬ ПАСЕ, ЧТО "ОНИ — ДЕПУТАТЫ"

Восстановление места белорусского парламента в Парламентской ассамблее Совета Европы (ПАСЕ) возможно лишь в том случае, если парламентарии покажут свои реальные шаги, докажут, что они — депутаты".

Об этом в интервью еженедельнику "Белорусская газета" заявил член литовского Сейма Вацлав

Станкевич, который на сентябрьской сессии ПАСЕ в Страсбурге получил статус постоянного докладчика Комитета по правам человека Совета Европы по Беларуси.

Вацлав Станкевич, в частности, напомнил, что в белорусском парламенте уже несколько лет лежит законопроект об уполномоченном по правам человека.

"Этот документ очень важен для Совета Европы, — сказал он. — Следующий, тоже очень важный закон, — закон о печати. Почему они не рассматриваются? Если бы в парламенте Беларуси нашелся хоть один депутат, который предложил бы выслать эти законы на экспертизу в Совет Европы, мы бы увидели какие-то действия со стороны Палаты представителей Национального собрания. Завязался бы контакт. А когда из Беларуси приезжают депутаты и говорят, что ваша страна выходит на мировые

просторы по научно-техническому прогрессу, этого как-то мало. Надо показать реальные действия. Тогда будет смягчение со стороны Европы".

Касаясь вопроса двусторонних отношений Литвы и Беларуси, Станкевич заявил, что "у литовцев к белорусам самое хорошее отношение". "Но, к сожалению, — отметил он, — наши политические курсы совершенно разные. Литва

избрала курс на Запад, на вступление в Европейский союз и НАТО ... Я сегодня, к сожалению, даже не могу сказать, куда идет Беларусь. Мне сегодня это непонятно".

Вацлав Станкевич, член литовского Сейма

"... Литва избрала курс на Запад, на вступление в Европейский союз и НАТО ... Я сегодня, к сожалению, даже не могу сказать, куда идет Беларусь. Мне сегодня это непонятно".

Во всяком случае, в возможности того, что после "похолодания" в белорусско-российских отношениях нынешнее руководство Беларуси возьмет "западный" курс, Вацлав Станкевич не верит. "Трудно мне поверить, что Александр Григорьевич повернет страну на Запад после всего того, что он высказал в отношении Запада. Я думаю, что Лукашенко будет искать другие варианты: тянуть эти переговоры с Россией, имитировать действия во внешнеполитической сфере... Президент и его окружение попытаются предложить ответственности еще какие-то варианты интеграции. В реальности же ничего меняться не будет".

Наталья КУЛАГИНА

ВНИМАНИЕ! В «Газете Слоні́мская»

действуют следующие цены на рекламные услуги:

- Строчная (частная) реклама — 3050 руб.,
- Поздравление — 4310 руб.,
- Поздравление с фото — 4690 руб.,
- Соболезнование, благодарность — 2630 руб.,
- Модульная реклама — 1 кв. см — 813 руб.,
- Дополнительная плата взимается ЗА СРОЧНОСТЬ + 1000 руб.;
- Поздравление В РАМОЧКЕ + 1000 руб.;
- Реклама, выделенная ЦВЕТОМ, + 30% от стоимости;
- Реклама на 1 и 16 стр. + 50% от базовой стоимости;
- Частная реклама С ФОТО — 5000 руб.

Вашу рекламу мы также можем разместить в Интернете. Эта услуга стоит + 20%. В нашей газете могут поместить поздравление или рекламу жители соседних регионов. Для этого необходимо оплатить стоимость заказанного объявления на наш р/с 3013215550011 в АСБ «Беларусбанк», ф. 422 в г. Слониме, код 852 УНН 590079996

и отправить текст вместе с квитанцией по адресу: 231800, г. Слоним Гродненской области, ул. Комсомольская, 8, «Газета Слоні́мская» или по факсу 2-49-39.

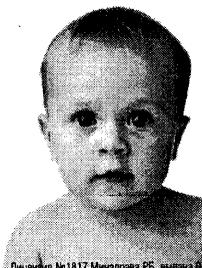
Последний срок подачи заявлений на публикацию в текущий номер — **понедельник 18.00.**

Время работы рекламного отдела с 9.00 до 18.00, выходной — суббота, воскресенье — с 12.00 до 17.00.

Центр вспомогательной репродукции «ЭМБРИО», ОДО «БелиВулл»

Только у нас! Все виды и этапы лечения проводятся в Минске. Для пациентов проходящих лечение в любых центрах мира на технологичном ЭКО предоставляем скидки до 20%.

1. Лечение бесплодия методом экстракорпорального оплодотворения (ЭКО).
 - 1.1. Классический метод ЭКО.
 - 1.2. ЭКО с использованием замороженных гамет.
 - 1.3. ЭКО с использованием донорских гамет.
 - 1.4. ЭКО при выраженной олигоастенозооспермии.
 - 1.5. ЭКО с применением микроинъекций (ИКСИ) — при наличии даже единичных сперматозоидов в эякуляте).
 - 1.6. ЭКО ИКСИ с применением сперматозоидов из биопсийного материала — при обтурационной форме азооспермии (отсутствии сперматозоидов в эякуляте).
 2. Лечение бесплодия методом внутриматочной инсеминации.
 - 2.1. Внутриматочная инсеминация спермой донора.
 - 2.2. Внутриматочная инсеминация спермой донора (стимуляция яичников).
 3. Лечение бесплодия методом индукции овуляции (стимуляция яичников).
 4. Ранняя диагностика беременности.
 5. Высокоточное УЗИ.
 6. Исследование спермы по критериям ВОЗ.
 7. Ультразвуковой и гормональный мониторинг менструального цикла.
 8. Обследование на урогенитальные инфекции и лечение воспалительных процессов женской половой сферы.
 9. Исследование уровня гормонов в крови.
 10. Квалифицированные консультации врачей акушер-гинекологов.
 11. Обследование патологий шейки матки (кольпоскопия, цитология, биопсия).
 12. Обследование супругов на совместимость (тканевую, по резусу, группе крови).
 13. Заморозка и длительное хранение спермы.
- Предварительная запись по телефону: (017) 232-60-54, (017) 239-39-91, г. Минск, 220013, пр-т Скорины, 64 (корпус гинекологии 1-ой ГКБ)



Лицензия №1817 Минска РБ, выдана 18.02.2002г., действительна до 07.05.2006г.

ОАО «Сбергательный банк «Беларусбанк»

Генеральная лицензия НБ РБ № 31 от 01.04.2002 г. Общая лицензия НБ РБ № 56 от 01.04.2002 г.

Филиал №422 г.Слоним БЕЛАРУСБАНК

ПРИГЛАШАЕТ К ВЗАИМОВЫГОДНОМУ СОТРУДНИЧЕСТВУ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ И ИНДИВИДУАЛЬНЫХ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЕЙ

МЫ ПРЕДЛАГАЕМ ШИРОКИЙ СПЕКТР БАНКОВСКИХ УСЛУГ, В ТОМ ЧИСЛЕ:

- комплексное обслуживание юридических лиц,
- услуги кредитования (факторинг, лизинг, валютные кредиты, банковские гарантии и поручительства),
- операции с ценными бумагами (вексельные займы, продажа векселей с отсрочкой оплаты, учет векселей).

НАШ БАНК ОБЕСПЕЧИВАЕТ:

- гарантированное прохождение платежей день в день;
- проведение по просьбе клиента «срочных» платежей по системе BISS с 9-00 до 16-00;
- возможность обслуживания по электронной системе «Клиент-Банк»
- индивидуальный подход к каждому клиенту;
- самые низкие процентные ставки по кредитам

ОСОБОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ для индивидуальных предпринимателей!

- С 1 сентября 2002 года произошло значительное снижение тарифов на расчетно-кассовое обслуживание;
- Открытие текущего (расчетного) счета БЕСПЛАТНО.

Будем рады видеть Вас нашим клиентом! Ждем Вас по адресу: г.Слоним, ул.В.Крайнего, 19; тел. 2-16-29; 2-46-29.

Предприятие изготавливает и реализует:

- двери филантовые из массива сосны,
- пиломатериал необрезной и обрезной.

Принимаем заказы на изготовление:

- окон,
- балконных рам,
- комплектов для кухни (углы, диван, стол, табуретки).

Оказываем услуги по распиловке леса.

Наш адрес: г. Слоним, ул. Брестская, 129, тел. 2-07-91, 2-01-97, 2-55-46.

Лиц. № 4021 Минска РБ, до 01.04.2007г.

Детсад №20 **объявляет набор** детей 6-9-летнего возраста в группы оздоровительного плавания на платной основе. **Запись по тел. 5-24-06.**

Организация реализует **дрова** (обрезки, горбыль). Ветеранам, инвалидам, пенсионерам — бесплатно. **Самовывоз.**

Справки по тел.: **4-18-16, 4-19-28, 4-27-30, 4-19-82.**

Невеста
Слоним, пл. Ленина, 11
Тел. 4-20-03

Новая коллекция
Европейский стиль и качество. Уникальные дизайнерские и конструкторские разработки. Широкий ассортимент наличной и под заказ. Прокат свадебных и вечерних нарядов, балльных детских платьев, мужских костюмов.

Тел. 2-14-02 (10.00-18.00)
2-19-88 (вечером)

Салон «Джессика»
ЭЛИТНАЯ КОЛЛЕКЦИЯ
Прокат свадебной, вечерней одежды, мужских костюмов (смокингов) пр-ва фирм Европы и Америки.

Роскошные подвенечные платья со шлейфами
Фата под заказ, украшения на машину по-американски, подгонка по фигуре, прическа, все аксессуары — бесплатно.
Г. Слоним, гостиница «Щара».

Лучшие Свадебный салон невесты **«Виктория»** одевают нас! Если не хочешь отставать от моды, посети салон «Виктория»

Т. 2-16-00, ул. Педаша, 7 (возле вневедомственной охраны).

Покупаем чеки «ИМУЩЕСТВО» 150 руб. — 1шт. Тел. 4-12-85.

Время работы с 10.00 до 17.30. При себе необходимо иметь паспорт. Лиц. №5200-125-177, 25.07.2002г. - 07.08.2007г. ГКЛен 6м РБ

ИЗГОТОВЛЕНИЕ НОВОЙ, изменение дизайна старой мебели

доставка бесплатно

8 0296 572920
8 01562 47077

по доступным ценам
Лиц. №03453/29.12.01/23.12.06/Лиц. БС

Детские Стенки Горки Спальни Прихожие Кухни Тахта

МЕБЕЛЬ белорусских фабрик Низкие цены. Бесплатная доставка Мебель в кредит, 2 года, 55% годовых

8-02966-4-52-44
4-52-44
Лиц. № 6142511, до 19.06.2007г. СРК

мягкая мебель ремонт перетяжка изменение дизайна

ремонт перетяжка изменение дизайна

ремонт перетяжка изменение дизайна

ремонт перетяжка изменение дизайна

Новая АПТЕКА по ул. Доватора, 5 работает с 9-00 до 22-00 без выходных

Любой ассортимент медикаментов. Детский уголок.

У нас рецепт вашего здоровья! Тел. 2-51-31

Лиц. № Ф-1637 МЗ до 16.12.03г.

Качественный ремонт и перетяжка с изменением дизайна мягкой мебели. Ремонт и сборка корпусной мебели. Всегда в наличии комплектующие материалы и ткани.

Тел. 4-62-81, 4-23-93
8-029-656-19-29

Лицензия Белгосстата № 011977 от 19.03.2001г. по 19.03.06г.

Санд. № 01739, от 18.02.00г. БрестСРК

- ПЫЛЕСОСЫ от 65 тысяч
- СТИРАЛЬНЫЕ машины от 65 тысяч
- ПЛИТЫ газовые от 155 тысяч
- КОТЛЫ газовые от 212 тысяч
- КОЛОНКИ газовые от 166 тысяч
- ТЕЛЕВИЗОРЫ «Горизонт», «Самсунг»

Доставка, всё новое
Тел. 4-48-77 (Слоним), 2-66-63 (Волковыск).

АВТОСТЕКЛА

Установка. Тонировка. Ремонт.

Тел. в Гродно 8 (0152) 74-22-00, 8-(029) 666-888-3.

СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ-АВТОМАТЫ

Цены низкие. ГАРАНТИЯ. ДОСТАВКА. УСТАНОВКА.

Барановичи, ул. Советская, 59^А ТД «Нептун»
Тел. 8-0163-41-14-45.
Ул. Чернышевского, д.8, ТД «Аллюр»
Тел. 8-0163-41-32-83.

Уважаемые покупатели! **Магазин «Гаспадар»** рад Вам сообщить о ценах на 11.09.2002г.

- простое покрытие — 51188 руб.
- мраморное покрытие — 53625 руб.
- Карнизы в ассортименте (8 моделей):
 - белые — от 8619 руб.
 - деревянные — от 15033 руб.
 - пластиковый — от 9912 руб.
 - детские — от 17532 руб.
 - золото, хром — от 24448 руб.
 - кованные — от 21218 руб.
- Панели стеновые ПВХ:
 - белые — 7887 руб./кв.м.
 - под дерево — 7859 руб./кв.м.

и МНОГОЕ, МНОГОЕ ДРУГОЕ.

Всего более 850-ти наименований. Радь Вас видеть по адресу: Ул. Красноармейская, 104 Тел./факс — 4-52-33

Форма оплаты - любая. С 9.00 до 20.00 без выходных **МОЦНЫ ГАСПАДАР — ВЫБРАЕ «ГАСПАДАР».**

Лиц. №120, до 29.05.07г., СРК

около 100 расцветок **ЛИНОЛЕУМ**

ширина 1,5 м, 2 м, 2,5 м, 3 м, 3,5 м, 4 м

ЛАМИНИРОВАННЫЕ ПОЛЫ ОБОИ, RASH (Германия) ПАНЕЛИ ПВХ, МДФ

САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ ДОСТАВКА ЛУЧШИЙ ВЫБОР!

Тел. 5-39-56, 8-029-656-34-97
Лиц. № 169928/03/02/28.03.07г. СРК

Медицинский центр **«Шанс»** проводит приём ЛОР (доктор мед. наук), гинеколога и др. специалистов. Полная компьютерная диагностика всего организма. УЗИ внутренних органов взрослых и детей. Лечение хронического тонзиллита. Глубокое очищение кишечника. Лечение болезней позвоночника. **Гродно, Щорса, 43а. Тел. 0152-44-70-97.** Лиц. № 1052 до 23.07.2004г. МЗ РБ. **Наш «Шанс» — это ваш шанс!**

ВАС ПРИГЛАШАЕТ ЧАСТНАЯ СТОМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КАБИНЕТ **Лечение и удаление зубов без боли. Протезирование (металлокерамика) и лечение заболеваний пародонта (шинирование).**

РАБОТАЕМ: 8.00-19.00, в выходные с 8.00 до 16.00.

г. Барановичи, ул. Комсомольская, 22, тел. 8-01634-2-14-48
Лиц. № 1798 23.03.2001г. - 23.03.2006г. МЗ РБ

Кабинет УЗИ «РОЯ» УРОЛОГИЯ ГИНЕКОЛОГИЯ (интравагинально) БЕРЕМЕННОСТЬ (в т.ч. ранние сроки) **УЗИ СЕРДЦА** Г. Дятлово, ул. Первомайская, 5. Тел. 26-2-22.

Вам поможет научиться жить трезвым врач психиатр-нарколог высшей категории **доктор Белоус В.Н.** из Дятлово. Предварительная запись и вывоз на дом по тел. 8 (263) 2-29-79
Лиц. № 2041-ЛМ, 21.12.01г. - 21.12.06г. МЗ РБ.

- АНЕСТЕЗИЯ
- ЛЕЧЕНИЕ карисса и его осложнений
- УДАЛЕНИЕ зубного камня ультразвуком
- ШЛИФОВКА и полировка зубов
- ЭСТЕТИЧЕСКАЯ коррекция формы зубов
- МЕТАЛЛОКЕРАМИКА (протезирование)

Время работы: с 9.00 до 19.00, суббота с 10.00 до 14.00. Ул. Брестская 69/А, тел. 2-99-65. Лиц. № ЛМ-1994, 27.11.01г. - 27.11.06г. МЗ РБ

Миродин ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ к автомобилям со склада в Слониме, МАЗ КАМАЗ ЗИЛ «Бычок» тракторам МТЗ

АККУМУЛЯТОРЫ ул. Красноармейская, 73 (АРЗ). Тел/факс 4-76-23 (8.00-17.00).

Лиц. № 17799 от 13.05.97.

РАДИОТАКСИ
звозіце кругласутачно
тел. **0-55**
тел. **2-56-28**
Ліц. СГІК №2001, 30.04.98-29.04.03

Ліц. №5-0196, 25.02.98-25.02.03, МТК РБ
тел. 44-2-88
В любой для Вас день осуществляются поездки
в г. ГРОДНО и в г. МИНСК

Тел. 0-54
2-50-50
государственные тарифы
• быстро
• качественно
• надежно
ГАРАНТ
Ліц. СГІК №021417, до 16.10.2006г.

РАДИОТАКСИ
ФЕНИКС
0-56
2-58-68
Ліц. СГІК №021394, 11.07.01-10.07.06

Радиотакси "Экспресс"
постоянным клиентам летние скидки
Тел. 4-13-12
Ліц. СГІК №0194, до 11.08.02

Услуги кругласутачно
РАДИОТАКСИ
ВОЯЖ
5-15-50 5-19-52
Ліц. СГІК №02003, 13.02.98-12.02.03

ПРОДАЮ

дачу, дом
ДАЧУ в р-не "Дубино", участок 0,88 соток, фр. д. деревья, кустарники, вагончик ж/д (площ. 18,00).
ДОМ кирпичный, новый, в д. Разановщина, вода, туалет и ванна в доме, печное отопление, большой участок, рядом река. Д. Разановщина, д. 14.
ДОМ недостроенный в Рышачи 2-стройматериалы. Тел. 2-12-52 4-79-98.
ДОМ деревянный в центре города, высокие потолки, все удобства. Тел. в Слониме 2-56-25 (после 17.00).
ДОМ деревянный в д. Тальковщина, хол. подвал, колодец. Д. Тальковщина, 124 (после 14.00).
ДОМ деревянный по ул. Коммунистической, 14, с удобствами, в центре города, земельный участок. Тел. 2-30-12.
ДОМ в д. Ганьки, в хорошем состоянии. Тел. 5-19-99.
ДОМ деревянный, добротный, высокий, в центре, по ул. Станиславского, пл. 85 м², 4 комнаты, все удобства, участок 9 соток, цена 10000 у.е.; печь кафельную на разбор. Тел. 4-75-77.
ДОМ в д. Сосновка, хол. постройки, сад, участок, все удобства, отопление газом, недорого. Тел. 76-5-51.
ДОМ в д. Озерника, со всеми пристройками; квартира 4-комн., улучшенной планировки или можно на 2-комн. квартиру с доплатой. Тел. 5-10-27.
ДОМ в д. Озгиновичи, 50 соток, сарай, плодовые деревья, есть телефон. Тел. в г. Лида 3-33-41.
ПОЛДОМА. Тел. 2-16-49.
ПОЛДОМА. 85 м², по ул. Гиндаша, 4 кв. 2, есть газ, вода, подвал, гараж, хол. постройки, вход от рынка, цена 8500 у.е., торг уместен, срочно.
ПОЛДОМА по ул. Синичкина, деревянный, 2 комнаты, веранда, газовое отопление, все удобства, 19 соток земли. Д. Тувичевы, ул. Советская, 6 (в конце магазина).

КРАМА "Гаспадар"

Уважаемые покупатели!
Предлагаем посетить магазин «Гаспадар». Мы предлагаем:
• Электронный инструмент бытового и профессионального
Дрели, перфораторы, лобзики, пилы дисковые, рубанки, шлиф. машинки, фены промышленные, фрезерные машины, эл. отвертки.
• Сантехнические изделия
Смесители для ванной и кухни, унитазы, мойки, унитазы, ванны, шланги, полотенцесушители и др.
• Кухонные вытяжки, КАРНИЗЫ
Всегда в наличии 3-4 вида, различные цвета и формы.
• Строительные и отделочные материалы
Плитка облицовочная (пр-во ПИ и г. Врест), плиты потолочные (прессованные и ламинированные), замки, клеи, шпаклевка, фуги, краски, лаки, пропитки, малярные и строительные инструменты, панель ПВХ, МДФ, ламинированные полы, уголки для плитки и штукатурки, светильники потолочные, крепежные изделия (шурупы, дюбели) и многое другое.
Ждем вас по адресу:
г. Слоним, ул. Красноармейская, 104.
Дополнительную информацию вы можете получить по телефону 4-52-33.
20.00
Мощный гаспадар — выбирай «Гаспадар»
Вниматель! Это минимальный перечень, предоставленный вашему вниманию.
Перевыс до 15.00
Ліц. №20, до 29.05.07, СГІК

ПОСТОЯННО ОРГАНИЗОВЫВАЕМ ПЕЗДЖИ
МИНСК 222-99
ГРОДНО 513-67
8-0296-551499 219-52
Принимаем заявки по перевозке пассажиров по РБ. Тел. 222-99; 8-0296-574024.
ИЗМЕНЯЕМ ПУТЕШЕСТВИЕ
ЦЕНЫ НА 20%

СЕАТ-Толедо, 2.0 GT инж., эл. пакет, спойлер, лок и т.д., 92 г.в., синий перл мет., 1 год в РБ. Тел. 8-0296-59-77-28.
СИТРОЕН ВХ 19, 88 г.в., Б, ц/з, лок, 1000 у.е., возможен торг. Д. Тальковщина, ул. Молодежная, 2.
ТОЙОТА-Королла, 87 г.в., 1.5, бежевый цвет, правый руль, АКПП, седан, расход 6 л на 100 км, 500 у.е., торг уместен. Д. Кокошино, ул. Мухоморова, 81 (в конце ул.).
ТОЙОТА-Камри, 2.0 Б, 89 г.в. кофейный металл, эл. пакет, в хорошем состоянии, 1800 у.е., Д. 4-49-53.
ФИАТ-Темпра, 91 г.в., 1.6, 5 г/л, ц/з, эл. стекла, велюр, лок, без пробега по РБ, 2100 у.е., "Ауди-80", 90-91 г.в., г/л, лок, фаркоп, состояние отличное, 2800 у.е. старт. Тел. 4-11-25.
ФИАТ-Темпра, 93 г.в., голубой металл, ц/з, г/л, эл. стеклоподъем., пробег 89 тыс. км, сервисная книжка; питьевые бусы, 4 л. 4 бол. к. нем. авто, 2 Т. 1 мес. из Германии, Р-14, отбалансир., 80 у.е. Тел. 4-18-07.
ФИАТ-Типо, 1.6 моно, 88 г.в., эл. стеклоподъемники, эл. лок, эл. панель, ц/з, г/л, рег. руль, сигн., велюр, 1300 у.е. Тел. 4-77-24 (вечером).
ФИАТ-Типо, 89 г.в., 1.6 Б, ц/з, сигнал, с/л, э/л, велюр. Тел. 2-01-14, 8-029-66-20-114.
ФИАТ-Типо, 93 г.в., 1.4 моно, 5-КПП, лок, катал. из Германии, 2 Т. 1 мес. из Германии, пробег 125 тыс. км, 2150 у.е., торг. Тел. 5-37-29 (15.00-23.00).
ФОРД-Мондео, 96 г.в., 1.8 ТД, синий, универсал, г/л, ц/з, 5-КПП, фаркоп, эл. зеркала, кор. сидения, сервоузел, эл. стеклопод., 2 недели в РБ, идеальное состояние, 5 л на 100 км, "ROVER-620", 91, 96 г.в., вышнейшей перламутр, 2.0 бензин/газ, есть почти все, без пробега в СНГ. Тел. 4-62-32.
ФОРД-Орион, 91 г.в., 1.6 Б, ц/з, лок, 5-КПП, сирий, 1900 у.е. Тел. 8-264-2-31-14.
ФОРД-Орион, 92-93 г.в., г/л, ц/з, 1.6 Б, бордовый, "Форд-Эскорт", универсал, 92-93 г.в., белый, 1.4 Б, состояние отличное, 2 года из Германии. Тел. 2-37-04 (вечером).
ФОРД-Орион, 89 г.в., 1.3 карб., хорошее состояние. Тел. 4-76-47.
ФОРД-Орион, 88 г.в., 1.8 Д, зеленый металл, 1500 у.е. Тел. в Дятлово 2-4-49.
ФОРД-Орион, 91-92 г.в., Д, ц/з, лок, вышнейшей, цвет, погода в РБ, 2300 у.е., торг уместен. Тел. 94-4-67, 94-4-92.
ФОРД-Сьерра, 83 г.в., 1.6 к, хэтчбек, серый металл, хорошее состояние. Тел. 78-4-37.
ФОРД-Фиеста, 90 г.в., 1.1, красный, 10 дней из Германии, 1800 у.е. Тел. 2-49-19.
ФОРД-Эскорт, 93 г.в., универсал, синий металл, 1.4 Б, 5-КПП, фаркоп, эл. зеркала, 1.5 мес. из Германии. Тел. 2-37-04 (вечером).
ФОРД-Эскорт, 1.1, 5-КПП, 85 г.в. Тел. 3-15-96 (после 17.00).
ФОРД-Эскорт, 88 г.в., 1.4, диски, белый, лок, фаркоп, магнитола, состояние хорошее, 1450 у.е., торг. Тел. 8-01641-3-55-64.
ФОРД-Эскорт из Германии, 1.6 инж., 94 г.в., темная окраска, 86 тыс. км пробег, ц/з, г/л, фаркоп, 3100 у.е., торг. Тел. 2-95-73.
ХУНДАЙ-Лантра, 93 г.в., 1.5 инж., красный, кондиционер, лок, сервоузел, велюр, вся электроника, 5 л/100 км, только из Германии. Тел. 2-25-98.
ХУНДАЙ-Лантра, 94 г.в., 1.5 инж., темно-зеленый, 4 стеклоподъемника, состояние хорошее, цена договорная. Тел. 2-21-26.

ХУНДАЙ-Лантра, 96 г.в., 1.6 Б, спелая вишня, все, кроме кожи. Тел. 4-19-72.
ВВ-Гольф, 91 г.в., 1.8 карб., навороты; двигатель 1.8 карб., в сборе. Тел. 5-12-91.
ВВ-Гольф, 86 г.в., 1.6 Д, 3-дв., 4-КПП, 2 мес. в РБ, 1500 у.е.; БМВ-324 Д, 87 г.в., 1600 у.е., Тел. 8-0296-63-86-65 (вечер), 9-11-15.
ВВ-Гольф-2, 86 г.в., 1.3 Б, цвет метал., кор. фар, серв., ин., 5-КПП, 3-дв., состояние отличное. Тел. 4-65-63.
ВВ-Гольф-2, 86 г.в., красный, 1.6 Д, 3-дв., 1500 у.е., Тел. 1-29-91.
ВВ-Гольф-2, 87 г.в., 1.6 Д. Тел. 4-25-00 (после 18.30).
ВВ-Джетта, 1.8 Б, 85 г.в., цвет белый, состояние хорошее. Тел. 9-93-94 (после 18.00).
ВВ-Джетта-2, 84 г.в., 1.6 Д, цвет песочный, 1550 у.е., Тел. 2-3-65.
ВВ-Пассат, 91 г.в., 1.6 Д, цвет красный, универсал, 1.5 г. в РБ, 2950 у.е., торг. Тел. 5-15-19 (после 18.00).
ВВ-Пассат универсал, белый, в отличном состоянии, 88-89 г.в., 1.8 монопривод, 2 мес. в РБ, 2500 у.е. или обменяю на более дешавую с вашей доплатой. Тел. 4-68-34.
ВВ-Пассат, 90 г.в., В-3, 1.8, цвет серебристый металл, отличное состояние. Тел. 4-22-03.
ВВ-Пассат В-3, 89 г.в., 1.8 Б, синий, универсал, 1 мес. из Германии. Тел. 5-28-02.
ВВ-Пассат В-3 универсал, 92 г.в., 1.9 ТД, вишневый, 3 нед. из Германии, копия бр/фа. Тел. 94-1-93.
ВВ-Пассат В-3, 89 г.в., В-3, универсал, 1.6 ТД, цвет белый. Тел. 94-4-81.
ВВ-Пассат, 87 г.в., 1.6 ТД, белый, универсал, 1650 у.е. Тел. 5-26-73.
ВВ-Пассат, хэтчбек, 82 г.в. Тел. 2-50-00.

Изготовление памятников
любых форм
из гранита, габро, базальта, мраморной крошки.
Цены низкие.
Установка.
Доставка — бесплатно.
Тел. 71-2-14.
Слонимский р-н, д. Новоселки, 42, Павловский сельсовет.
С-во №05, от 08.12.99

Магазин РИТУАЛЬНЫХ УСЛУГ "Ландыш"
предлагает самые красивые и самые дешёвые ритуальные принадлежности:
гробы, кресты, траурные венки, корзинки с лентами, (надпись бесплатно) и др.
Наш адрес:
ул. К. Маркса, 62.
Тел. 4-11-08
Ліц. СГІК №1097, 15.10.97-15.10.02

СВЕТЛАЯ ПАМ'ЯЦЬ
Дуброўка Мікалай Максімавіч 1954г.
Мінько Іван Карлавіч 1916г.
Бічускі Іван Мікалавіч 1947г.
Хварышчы Галіна Васільеўна Прахараў Мікалай Іванавіч 1936г.
Фядоскік Валянціна Іосіфаўна 1924г.
Вайцэнка Анісія Дзьмітрыеўна Яўрэшка Волга Сідраўна 1921г.
Жых Эмілія Віктараўна 1931г.
Нагула Мікалай Паўлавіч 1916г.
Цярэшка Марыя Александрэўна 1934г.
Шуноў Аляксей Федарэвіч 1926г.
Хомчы Мікалай Сяргеевіч 1948г.
Іванова Марыя Федарэўна 1920г.
Бугаеў Мікалай Іванавіч 1964г.
Даніленка Аляксандар Захараўна Лойка Федар Іванавіч 1939г.
Стрыгна Ганна Сцяпануна 1916г.

БЛАГОДАРНОСТЬ
Выказваем шчырую і сардэчную падзяку сабратам ЖЭС-№1, а таксама родным, калектывам, суседзям, усім хто падтрымаў і харажэму хвіліну, аказаву матэрыяльную і маральную дапамогу, раздзяліў разам з намі горчыя стравы дарагога і блізкага нам чалавека Чарданца Валерыя Аляксандравіча.
Дзякуй вам, людзі. Прыміце наш нізкі паклон.
Жонка, дзеці, унукі.

Выражаем благодарностью родным и соседям, особенно Игнатовой Марии Григорьевне и Казук Вере Александровне в порыве и любви бабушки Белько Ольги Сергеевны.
Семья Янушевич.

Выражаем благодарность за оказанную моральную и материальную помощь своим родным, близким, соседям, друзьям, администрации, профкому и всему коллективу ПУ «Слонимскрайгаз» коллегам по работе магазина «Книга», ИП Адамчуку Ю.Н., лично Воробей Л.А., отцу Сергию с певчим в связи с постигшим нас горем — трагической смертью нашего дорогого Леошкевича Аркадия Станиславовича.
Жена, дочери и их семьи.

Выражаем искреннюю благодарность друзьям, соседям, руководителям автобуса №11, коллективу ресторана «Берёзка», за оказанную нам помощь в похоронах любимого мужа, отца, дедушки Вадимовича Виталия Фёдоровича.
Пусть хранит вас Господь, добрые люди. Семья Вадимовичей.

ДЕШЕВЛЕ ЗАМЕНИТЬ ЧЕМ РЕМОНИТОВАТЬ ДВИГАТЕЛИ
Б/У ИЗ ГЕРМАНИИ
ДЛЯ ИМПОРТНЫХ А/М
ТЕСТИРОВАННЫЕ ГАРАНТИИ. ДОКУМЕНТЫ
И ДРУГИЕ Б/У ЗАПЧАСТИ
АВТО Мінск, ул. Бельского, 017
Телефон/факс (15) 205-04-03, 201-46-91.
www.autoprivos.gtp.by

мото, вело
ВЕЛОСИПЕД горный, подростковый, 12-скоростной. Тел. 4-47-97.
МОТОЦИКЛ Suzuki Sprinter,
80 см³, водяное охлаждение. Тел. 8-029-623-70.
МОПЕД "Симсон", 49 см³, 4-скоростной, в хорошем состоянии, 270 у.е., торг. Тел. 8-029-655-82-33 (в любое время).
ценные бумаги
ЧЕКИ "Жилье", 670 шт. Тел. 4-29-86.
ЧЕКИ "Жилье", 1000 шт. Тел. 5-33-98 (18.00-23.00).
бытовую технику
АВТОМАТИЧУ. 6/у; видеомагнитофон, 6/у. Тел. 4-22-61.
ВИДЕОМАГНИТОФОН "Фишер"; пылесос "Симсон"; "Аудио-автосун"; цветной телевизор, небольшой, 34 дюйма. "Универсум"; утюг "Ровента". Тел. 4-10-72.
ВИДЕОЛЕВЕР пишущий, 6/у, TOSHIBA, 50 у.е. Тел. 2-92-79.
КОМПЛЕКТ цифрового спутникового телевидения НТВ+. Тел. 8-029-623-25-65.
КОМПЬЮТЕР, комплектующие, расходные материалы, по низким ценам. Тел. 3-22-70.
КОМПЬЮТЕР Celeron 366, RAM 64, 4.3 Gb HDD, video 32 Mb, CD-ROM; AMD-K6-2, 32 Gb HDD, SB, video 32, CD-ROM; P-III-233, акселератор 64x-3D, 4.3 Gb HDD, CD-ROM, монитор Sony Trinitron 15", 17", принтер, сканер, гарнитура. Тел. 5-18-42.
МАШИНУ швейную "Чайка", с тумбочкой, новую. Тел. 4-28-78.
МАШИНУ швейную автомат; пылесос; телевизор 72"; холодильник 2-камерный; морозильник промышленный, всё 6/у, из Германии. Тел. 5-20-11.
МАШИНУ швейную автомат, немецкую; пылесос; тостер; печь СВЧ, всё немногого 6/у. Тел. 4-15-93.
МУЗЫКАЛЬНЫЙ центр, 6/у; аутиосильтель, 6/у. Тел. 4-52-12.
ПЕЧЬ микроволновая с грилем; видеомагнитофон, всё 6/у. Тел. 4-43-02.
ПРИСТАВКУ игровую "Sony Play Station", 6/у, 65 у.е. Тел. 2-93-59 (16.00-23.00).
РАДИОТЕЛЕФОН "SENAO", 6/у. Тел. 4-24-78 (вечером). Тел. 2-92-93.
РАДИОТЕЛЕФОН "Харвест-7", 15-20 км мини-трубка, полный комплект, новый; р/т "Харвест-4", радио 20 км, 6/у, 3 мес., полный комплект. Тел. 4-29-95, 5-37-31.
РАДИОТЕЛЕФОН "Дженерал Электроник", новейшая модель 2001 г., 900 МГц, до 500 м, без помех на ТВ, повтор номера, регулировка громкости, память на 10 номеров, запись от прослушивания, поиск трубки, новый, гарнитура, 43 у.е. Тел. 5-37-66 (после 19.00).

СВЧ с грилем; кухонный комбайн; ВМ; пылесос; телевизор 37 см — 72 см, с доставкой. Тел. 2-03-82.

ТЕЛЕВИЗОР: стиральную машину; видеомагнитофон; пылесос; магнитофон; усилитель с колонками; STV-тюнер; телевизор GSM; машину для стрижки волос; эл. камин; CD-проигрыватель. Тел. 4-53-46, 8-029-627-21-22.

ТЕЛЕВИЗОР "Горизонт-6551", 6/у. Тел. 4-67-16.

ТЕЛЕВИЗОР "SONY"; МЦ; пылесос импортный; видеомагнитофон, все 6/у. Тел. 5-15-99.

ТЕЛЕФОН сотовый NOKIA 5110, MOTOROLA T-192, ALCATEL 501, SAMSUNG R-220, SIEMENS M351, недорого, в отличном состоянии. Тел. 8-02965-2-36-90.

ТЕЛЕФОН мобильный "Ericsson-A3618". Тел. 4-54-46, 8-029-664-54-46.

ТЕЛЕФОН сотовый "Siemens". Тел. 4-26-99.

ТЦ "Грионди"; микроволновую печь с грилем; видеомагнитофон; пылесос "Привет"; эл. камин, все 6/у, из Германии. Тел. 4-23-85.

ТЦ "Горизонт" 61ТЦ-416, 6/у. Тел. 2-38-89.

ХОЛОДИЛЬНИК, 6/у; стиральную машину, круглую, недорого. Тел. 4-13-88.

ХОЛОДИЛЬНИК "Атлант", 6/у, в отличном состоянии. Тел. 5-13-22.

АТ, Сапух, 266 МГц, 64 Мб RAM, HDD 2,5 Гб, видео М8, SB, CD-ROM 24x, FDD 3,5", клавиатура, мышь, 130 у.е., без монитора, торг. Тел. 4-18-07.

SONY PS, 2-дискетника, 2 карты памяти, 53 CD, подставка, в отличном состоянии, 200 у.е. Тел. 4-11-56.

мебель

КРОВАТЬ 2-ярусную, детскую, деревянную, 6/у. Тел. 2-29-09.

КУХНЯ "Ректа", новую, цвет синий металл, длина 2 м, мойка из нержавеющей стали. Тел. 5-27-21 (после 17.00).

МЕБЕЛЬ, 6/у, в хорошем состоянии; шкаф "Шара"; секция "Горочка"; прихожая "Наталья"; стол-книгу; табуреты, 4 шт. Тел. 8-029-62-42-10, 4-23-10.

СПАЛЬНО "Олимпиа", новую, в упаковке. Тел. 4-51-24 (вечером).

СПАЛЬНО "Шара", 6/у, недорого. Тел. 4-27-06 (18.00-23.00).

ТРЕЛЬЯЖ; журнальный столик; письменный столик. Тел. 2-35-23.

УГОЛОК мягкий, новый, диван и 2 кресла, 150 у.е. Тел. 2-92-79.

ШАФ книжный; сервант; стол-книгу; подставку под телевизор; тумбочка для обуви, все 6/у, недорого. Тел. 4-25-51, 4-27-53.

музыкальные инструменты

КЛАВИШИ "Ямаха РСР-350", почти не б/у + дискиеты с записями, 310 у.е. Тел. 2-45-74 (коммулятор), 2-07 (кварт.), 97-2-33.

ПИАНИНО "Беларусь" с модератором. Тел. 2-56-29 (после 18.00).

ПИАНИНО 3-педальное, цвет коричневый, хороший звук. Тел. 2-30-54.

одежду

ПАЛЬТО женское, осеннее, на замке, с капюшоном, цвет серый, почти новое, р. 46-48, 2-16-53.

ПАЛЬТО демисезонное, новое, цвет слепой вышн, кашемир, р. 48-50, цена 110 т.р.; полулано демисезонное, светлый беж, р. 46-48, цена 90 т.р. Тел. 4-16-37.

ШУВУ натуральную, из шерсти, р. 48-50, рост 170, новую. Тел. 4-70-98.

животных

ЖЕРЕБЕНКА, 6 мес.; корову покрытую. Тел. 3-27-83.

КОБЫЛУ, возраст 1 г. 7 мес.; овец живым весом. Тел. 4-48-67.

КОБЫЛУ рабочую, 3 года. Тел. 79-3-77 (утром или вечером).

КОРОВУ и телку покрытые. Гродн. обл., Селавицкий с/с, д. Вороница (Берег Вала).

КОНИ, 8 лет, обрзу, воз. Тел. 2-38-87.

ТЕЛКУ покрытую. Тел. 3-21-90, 2-37-41.

ЩЕНКИ ротвейлера, девочки, 3,5 мес., привиты. Тел. 2-29-92 (после 18.00).

стройматериалы

ДОСКУ, 70 мм, на столы, сухую; ступени для деревянной лестницы, 90x25x5 см; окна, двери, 6/у, хорошие. Тел. 4-44-33.

КРУГИ бетонные для канализации, 3 шт., с крышкой. Тел. 4-69-41.

разное

АППАРАТ сварочный, производственный, 380 В, "ВД-306", пеньку для обогрева помещения, заводскую, новую. Тел. 2-03-60.

ВАГОН-дом. Тел. 4-61-76 (после 19.00).

ЖИР барсучий. Тел. 5-19-16.

КАТЕР "Прогресс-84", мотор "Вихрь", на колёсах, с прицепным устройством, 450 у.е. Тел. 4-18-07.

КОЛЯСКУ детскую, новую. Тел. 2-01-77.

КОЛЯСКУ детскую, прогулочную, пр-во РП, трость, 35 у.е., новую, прогулочную, 6/у, 20 у.е. Тел. 4-18-46, 4-60-54.

ПАЛКУ торговую, 2x2,5 м. Тел. 2-03-59.

ПАЛКУ торговую, 6/у, полскую, разм. 2,5x2,0 м, в хорошем состоянии, цена договорная. Тел. 9-02-00 (после 15.00).

ТЕПЛОГЕНЕРАТОР "Юпит", новый, под газ и твердое топливо. Тел. 94-2-56.

ТРЕНАЖЕР силовой, плитку "кабанчик", 36 шт. Тел. в Дятлово 3-05-53.

ФОТОАППАРАТ ФЭД-3 на зп.; "Смена 8 М", новый; фотолабораторию; уст-во кинокамера АКП-6М-Н; кинолампы 30 В 400 Вт; лампы ЛЭ15 эритемные. Тел. в Зельяне 41-2-15.

КУПЛЮ

ДОМ, подполма или меню на 2-комн. квартиру по ул. Пушкина. Тел. 4-72-29.

ДОМ небольшой, одноуровневый, можно недостроенный. Тел. 72-4-77.

КВАРТИРУ 2-комн., на 1 этаже, по ул. Ф. Скородины, Брестской, пр-ту Независимости. Тел. 5-23-68.

КВАРТИРУ 2- или 3-комн., дом, рассматриваем варианты. Тел. 5-13-89 (после 18.00), 3-23-64.

КВАРТИРУ 3-комн на "Энке", 1 и 5 этажи не предлагать. Тел. 4-26-32, 8-0296-57-07-84.

КВАРТИРУ 3- или 4-комн. на "Энке". Тел. 8-0296-54-95-63.

КВАРТИРУ 3- или 4-комн. в р-не новой ул. Брестской, пр. Независимости, Ф. Скородины, крайние этажи не предлагать. Тел. 5-25-27, 5-10-94.

КВАРТИРУ, дом, подполма в г. Слониме. Тел. 2-14-38.

авто

АВТОМОБИЛЬ аварийный, неисправный или микроавтобус, можно на запчасти. Тел. 2-29-03.

АВТОМОБИЛЬ, битый, неисправный или на запчасти. Тел. 5-13-72.

АВТОМОБИЛЬ, универсал, до 1000 у.е. Тел. 5-18-66.

АУДИО, VW, до 700 у.е. Тел. 2-09-28 (после 18.00, Дима).

ВАЗ, можно требующий мелкого ремонта, до 150 у.е. Тел. 8-263-4-44-93 (19.00-20.00, Дима).

ВАЗ-1111 "Ока", недорого. Тел. 5-39-89 (до 8.00, после 20.30).

КУЗОВ ВАЗ, в хорошем состоянии, недорого, на колёсах, без двигателя. Тел. 5-14-94.

МЕРСЕДЕС-123, 84 г.в., Д, цвет серый металл, в хорошем состоянии, 1600 у.е. Тел. 4-20-45, 5-25-27.

МОСКВИЧ-пикап или ВАЗ-2102, в рабочем состоянии, недорого. Тел. 2-43-92 (утром, вечером).

ПРИЦЕП с документами к легк. авто или документа на прицеп. Тел. 91-5-12.

РЕЛЕ стабилизации холостого хода к а/м "Ауди-100" автомат. Тел. 4-27-17.

ШИНЫ грузовых и с/х машин; запчасти КА-МАЗ; аккумуляторные батареи к грузовым машинам, постоянно; автономный отопитель к а/м. Тел. 5-25-56.

разное

ВЕСЫ товарные, до 500 кг. Тел. 2-57-48, 8-029-626-14-52.

ВИДЕОКАМЕРУ до 100 у.е.; радиотелефон до 80 у.е. Тел. 8-263-4-44-93 (19.00-20.00, Дима).

ВОЗРАТ гаражные. Тел. 94-5-45.

ЗАВДЖИЖИ, вентили, клапана, отводы, фланцы, приборы КИПИА. Тел. 8-029-653-43-64.

ИКОНЫ, фарфорные, картину, потир, крест, царские награды, монеты, кубки, статуэтки, предметы из серебра (чайник, подсвечник, столовые наборы). Тел. 8-029-653-00-07.

КАРТОФЕЛЬ мелкий. Тел. 4-61-01.

КОЛЯСКУ детскую, 6/у. Тел. 4-10-72.

КОРОВУ, Тел. в Кобрине 2-62-28, 2-60-35.

МОНИТОР 15", 19", неисправный, битый; комп., недорого. Тел. 2-19-88.

ПИЛОМАТЕРИАЛ. Тел. 4-73-26 (после 18.00).

ШУРКУИ лисы, выделанные. Тел. 2-27-95.

ЭЛЕКТРОГАИТАРУ-соло, 6/у; тарелки к барабанной установке. Тел. 5-37-13 (после 15.00).

МЕНЯЮ

КВАРТИРУ 2-комн. на 3-комн. на "Энке". Тел. 4-26-26.

ПОДПОМА по ул. Пушкина, 97 на 2- или 3-комн. квартиру, возможные варианты. Тел. 4-64-04 (после 18.00).

В НАЁМ

сдаю

КОМНАТУ для одной или двух девушек. Тел. 5-20-42.

СКЛАД-гараж для высокого автобуса или под шиномонтаж, на обком месте, по ул. Шоссейной, 53. Тел. 4-44-33.

сниму

ГАРАЖ в р-не ул. Ершова, Брестской, на длительный срок. Тел. 5-13-26.

КВАРТИРУ 1-комн., на продолжительный срок снимет семья из 2 человек, оплата помесячно, в долгосрочный период, гарантируем, возможна предоплата. Тел. 2-03-31.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн., желательно с твёрдой формой сантехники, снимет семья из 2 человек, оплату и порядок гарантируем. Тел. 4-73-97.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн., срочно, с мебелью, снимет молодая семья на длительный срок, предоплата. Тел. 3-29-94.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн. снимет семья из 2 человек, предоплату и порядок гарантируем. Тел. 2-14-10.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн., с телефоном, мебелью, в военном городке. Тел. 2-08-95, 8-0296-27-40-85.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн., благоустроенную, на длительный срок, в р-не ул. Брестской, Топольной, Бришова, Шоссейной, м-на "Энка", порядок и чистоту гарантируем. Тел. 2-94-40.

КВАРТИРУ 3-комн. или подполма с мебелью. Тел. 4-43-53.

КВАРТИРУ снимет молодая семья, оплату и порядок гарантируем. Тел. 2-13-86, 911-1-45.

КВАРТИРУ снимет молодой человек. Тел. 4-21-11, 5-31-99 (после 19.00).

КВАРТИРУ с мебелью, в р-не ул. Ершова, Топольной, Шоссейной, 17 Сентября, К. Маркса. Тел. 8-029-659-95-40.

КВАРТИРУ на длительный срок снимет молодая семья из 2 человек, оплату и порядок гарантируем. Тел. 2-22-58 (в любое время).

КВАРТИРУ. Тел. 2-24-85.

КВАРТИРУ снимет молодая семья, оплату и порядок гарантируем. Тел. 5-12-38 (18.00-23.00).

УСЛУГИ

КОМПЬЮТЕРНАЯ распечатка и коверкопия документов. Тел. 4-75-50.

ОБЛИЦОВКА плиткой. Тел. 2-15-59 (после 19.00).

ОБОИ жидкие — высококачественная отделка стен и потолков по испанской технологии, широкая гамма цвета, отделка с блёстками. Тел. 4-60-00, 4-77-17.

РЕМОНТ квартир. Тел. 3-27-18.

ШТУКАТУРКА, облицовка плиткой. Тел. 5-24-62.

РАБОТА

ищу

ИЩЕТ работу водитель с грузо-пассажирами бусом, можно одноуровневым. Тел. 5-17-77.

ИЩЕТ работу швея с опытом работы, рассматривает любые предложения. Тел. 75-3-93.

требуется

ТРЕБУЮТСЯ штукатуры, оплата 0,45 у.е. за 1 м² (450 м²). Тел. 4-43-67.

ТРЕБУЮТСЯ человек для изготовления и установки натяжных баллонных рам. Тел. 4-28-95.

ТРЕБУЮТСЯ вальщики леса, сучкорубы. Тел. 8-029-62-461-49.

ВОЗЬМУ попутчиков в Чехию. Тел. 2-36-22.

САЛОН-МАГАЗИН "МОДА" ПРЕДЛАГАЕТ

• новое поступление ОБУВИ осенне-зимнего ассортимента;

• с 18 ОКТЯБРЯ открывается отдел парфюмерии, косметики, подарков и товаров домашнего обихода.

Изменения интерьера нашего магазина Вас приятно удивят.

Ждём Вас по адресу: ул. Красноармейская, 6, тел. 2-46-41, 2-59-90.

ПОТОЛКИ ПОВЕСНЫЕ ЖАЛЮЗИ

на любой вкус

СТЕКЛОБОИ

Тел. 22519, 42613

Общество инвалидов ПРИНИМАЕТ ЗАКАЗЫ НА ИЗГОТОВЛЕНИЕ КОРПУСНОЙ МЕБЕЛИ (шкафы 2-3 дверные, шкафы для прихожей, тумбочки, шкафы настенные и др. цены после консультации на 15-30%).

т.с. 2-58-06.

Лич. БСБ №029864, 02.08.99-02.08.04.

ПОКУПАЕМ чеки «ИМУЩЕСТВО» звонить по тел. 4-13-72 (с 9.00 до 13.00, кроме субботы и воскресенья).

Лич. №5200-125-177, от 25.07.2000г.-7.08.2007г.

МПКМ-164 на постоянную работу требуются:

- * кофачер технологических печей (оплата около 50000 руб.);
- * рамщик 4 разряда;
- * станочник д/о станков 4 разряда;
- * газоэлектросварщик 5 разряда с опытом работы по монтажу систем отопления, водопровода и канализации.

Г. Слоним, ул. Герьского, 1. Тел. 2-46-51, 2-19-51.

ЖАЛЮЗИ ПОД ДВЕРЬ

Тел. 2-15-19, 3-15-46

ВОЗЬМУ попутчиков в страны Шенген, окажу помощь в открытии визы. Тел. 5-20-11.

ВОЗЬМУ попутчиков в Польшу на авт. "Форд-Транзит", рассмотрю любые варианты. Тел. 2-02-04.

ВОЗЬМУ попутчиков в Москву, Польшу и по СНГ. Тел. 2-52-19, 5-21-50, 8-0296-27-93-17.

ВОЗЬМУ попутчиков в Польшу. Тел. 5-23-29, 5-24-63.

ВОЗЬМУ попутчиков в Польшу. Тел. 4-29-52.

ВОЗЬМУ попутчиков в Польшу, на Украину (опт. рынок). Тел. 2-29-03.

ВОЗЬМУ попутчиков на Украину, г. Хмельницкий. Тел. 4-10-20.

ВОЗЬМУ попутчиков в Германию, со своим лафетом. Тел. 8-22-74-94-88 (после 18.00).

ЗАРАБОТОК в свободное время. Тел. 4-13-68 (10.00-20.00).

ИЩУ прописку, на взаимовыгодных условиях. Тел. 4-17-75.

ИЩУ своих одноклассниц альбертинской школы-интерната Таису Крапивницкую, Галину Шендику, Ано Колесникову и др. Тел. 4-14-20.

МЕТАЛЛОИСКАТЕЛЬ высококвалифицированный, компьютеризированный, предлагаю совместный поиск по вашей информации. Тел. 8-0296-44-24-74.

НАБИРАЕТСЯ группа детей 4-6 лет для обучения чтению по современной технологии. Тел. 5-19-21.

НЕДЕЯТЕЛЬНОСТИ считать удостоверение инвалида 2 гр. №319071 Еромы Владимира Иосифовича.

НЕДЕЯТЕЛЬНОСТИ считать удостоверение инвалида 3 гр. СА №85593 Зыгмантовича Р.Э.

ПОДАРО симпатичных котят. Тел. 2-16-66 (8.00-17.00, Александра).

ПРЕДОСТАВЛЮ информацию о местах, Франции (получение вида на жительство, иммиграции). Тел. 8-0296-44-24-74.

ПРОСЬБА вернуть за вознаграждение чёрную сумку с документами на имя Ерия М.Д. Тел. 3-14-27 (после 17.00).

ПРОСЬБА вернуть за вознаграждение утерянные документы на имя Слюкот А.И.: паспорт РБ, права РБ, права РФ, документы на авто "Форд", гос. номер E170PE50 RUS. Тел. 8-0296-28-24-64, 3-21-06.

ПЕРЕВОЗКА ГРУЗОВ до 4 тонн, объём фургона 20м³, а также перевозка сопровождающих груз до 5 человек.

Тел. 5-31-90, 8-029-63-5-31-90.

Лич. № 015913, 04.10.2000г.-03.10.2005г. МТК РБ

РЕМОНТ ПЕРЕТЯЖКА мягкой мебели. Выбор ткани. Гарантия, качество.

Тел. 8-0296-34-28-11, 8-0296-34-28-10.

Служба №89083124, СРКК

БелРосЗапчасть со склада в городе Слониме предлагает запчасти к автотранспортным ГАЗ, УАЗ, ЗИЛ, ТАЗ и двигателям.

прямые поставки от первого поставщика минимальные оптовые цены

1000 наименований

опт. исланный опт

ул. Красноармейская, 13 (АРЗ)

Тел. в Слониме (01562) 4-61-11.

ЕЖЕНЕДЕЛЬНО по четвергам, начиная с 24 октября, ОРГАНИЗОВЫВАЕМ ПОЕЗДКИ на комфортабельном автобусе в г. Белосток

(посещение вещевого рынка, оптовых складов-магазинов, супермаркета, экскурсии, аквапарк).

Тел. 2-44-66

Лич. № 129 от 08.09.2002г. МТК РБ

ОАО «Сбергательный банк «Беларусбанк» Ген.лиц. №Б РБ № 31 от 01.04.2002 г. Общ.лиц. №Б РБ № 56 от 01.04.2002 г.

Филиал №422 г.Слоним БЕЛАРУСЬ БАНК

ПРИГЛАШАЕТ жителей г.Слонима и Слонимского р-на **ОФОРМИТЬ КРЕДИТЫ:**

- НА ПОТРЕБИТЕЛЬСКИЕ НУЖДЫ: на срок до 1 года - 55 % годовых; на срок до 3-х лет - 60 % годовых
- В ПОРЯДКЕ КОМПЛЕКСНОГО обслуживания с торговыми организациями: ОАО «Культура», ОАО «Слониммебель», торговый дом «Престиж», ИП Давыд С.О., ИП Ягвидик И.А., ИП Магер А.В., ИП Захаров А.И., СТКУП «Товары для дома и быта» на срок до 2-х лет - 55% годовых
- В ИНОСТРАННОЙ ВАЛЮТЕ на строительство (реконструкцию) и приобретение индивидуальных домов и квартир на срок до 6 лет - 15% годовых, расчет и уплата процентов за пользование кредитом осуществляются путем внесения равномерных взносов в период его погашения. Более подробная информация по телефону: 2-34-39. ДОВОРО ПОЖАЛОВАТЬ В НАШ БАНК — В.Крайнего, 19!

По адресу В.Крайнего, 19 обмен валют и прием коммунальных платежей — БЕЗ ВЫХОДНЫХ

20 октября состоится соревнования по спиннинговой ловле с лодки на призы ООО "Технология". Подробности по тел. 4-73-56 (раб.), 8-0296-24-73-56.

холодильников — 9
т. 5-39-04 8-029-622-49-88. А
стиральных машин автоматом — Д
т. 2-32-50
Лич. № 02566, 01.07.99-01.07.04. БСБ
ЭЛЕКТРОМОНТАЖ СЕРВИС
www.ems.grodno.by О
М
V

ПРОКАТ Sony Play Station (игровая 32-битная видеоприставка) Большой выбор игр. Доставка бесплатная.

Тел. 8-029-621-76-87

Лич. № 04599, 26.06.2000г.-2007г. БСБ РБ

САХАР, МУКА В/С, от 25 кг, с доставкой на дом по городу и району.

Тел. 5-40-09, 2-22-63.

Служ. СТК №312, 03.08.2000г.

ВНИМАНИЕ! НОВИНКА В СЛОНИМЕ! В магазине «Юбилейный» открыта фирменная секция по продаже бытовой техники представительства в РБ:

Siemens PHILIPS
Moulinex
Bosch TEFAL Severin
DAEWOO

два года гарантия, продажа в кредит с рассрочкой платежа на 2 года. Ассортимент: печи СВЧ, пылесосы, кухонные комбайны, мясорубки, миксеры, тостеры, чайники, кофемолки, бритвы, фены, утюги и другие товары бытовой техники.



Принимаем заказы на все модели с комплектацией подарков. Справки по тел. 2-47-41.

Отделение курсовой подготовки СГСПЛ (бывшее ПТУ-189) объявляет набор учащихся по подготовке водителей категорий: "В", "С", "Д", "Е", "С" в "В" на "С".

Курсы вечерние.

Лич. №01052-01055, 01089 МВД РБ

Адрес: ул. Брестская, СГСПЛ, тел.: 2-48-69.

Дорогая

Татьяна Александровна БОЛКУНЕЦ!

Поздравляем тебя с 30-летием со дня рождения!

Пусть будет всё, как ты захотела!
Любовь, уверенность, надежда,
Движение к цели и удача,
А сердце — добрым и горячим.
Пусть жизнь твоя полнее станет,
И с каждым днём ты будь мудрей.
Пусть долго молодость не вянет,
А жизнь проходит веселей.
Пусть будут радость и веселье,
Ведь только этим мы живём.
И говорим мы: "С днём рождения!
Со светлым и счастливым днём!"



С любовью семья Панащук

Дорогой и любимый наш муж и папочка
Виктор Петрович ГАРГОСОВ!
Поздравляем тебя с днём рождения!



От души желаем не болеть,
Счастье полное иметь,
Никогда не волноваться,
В жизни чаще улыбаться.
"Чтобы старость не подкралась,
"Чтобы молодость осталась,
"Чтобы сердце реже ныло,
"Чтобы в доме радость жила.

С уважением и любовью жена Света,
дочери Оксана, Настя и сын Андрей

Дорогой и любимый муж, отец, дедушка
Тарас Александрович МОРОЗ!
Поздравляем Вас с юбилеем!

У Вас сегодня юбилей!
И мы от всей души желаем
Прожить Вам много-много лет,
Печали, горести не зная,
Пусть не пугают Вас года —
Ещё их сколько в жизни будет.
Пусть будут в спутниках всегда
Доброжелательные люди.
Пусть ангел Вашу жизнь хранит,
Ведь в жизни всякое бывает.
Пусть горе в двери не звонит,
А радость Вас не забывает.



Твоя любимая жена Валя, дети, внуки

Дорогой и любимый наш сыночек, братик,
крестный, шурик

Юрий Николаевич ЯКИМЕЦ!
От всего сердца, с огромной теплотой и нежностью
поздравляем тебя с 30-летием со дня рождения!

С днём рождения тебя поздравляем
И желаем всем сердцем тебе
Сил, здоровья, любви, уважения
И удачи в дальнейшей судьбе!
Пусть заботы, печали, сомнения
Не тревожат тебя никогда,
Долгой жизни, счастливой желаем
Ни на год, ни на день — навсегда!



С любовью твои родные

Дорогой, любимый и единственный муж, папочка
Андрей Ростиславович СУТЬКО,
поздравляем с 30-летием!

Спасибо, родной, за ласку твою,
За нежность и доброе сердце,
За мудрость, заботу о близких своих,
За то, что ты есть на свете.
Пусть в глазах твоих добрых, ласковых
Будет вечно гореть яркий свет.
Много лет тебе светлых и густых,
А здоровья — на тысячу лет!
Пусть хранит тебя Господь,
Коль это в его власти.
Здоровья, радости, любви
И много-много счастья.

С любовью и нежностью твои любимые жена Оля, дочушки: Юлька,
Любаша и Снежанка

Дорогого, любимого сына, мужа, папу и брата
Виталия Сергеевича ПРИХОДОВСКОГО
с огромной теплотой и любовью, искренне и
сердечно поздравляем с днём рождения!



С днём рождения тебя поздравляем
И желаем всем сердцем тебе:
Сил, здоровья и удачи в дальнейшей судьбе.
Пусть печали, заботы, сомнения
Не тревожат тебя никогда,
Долгой жизни, счастливой желаем
Ни на день, ни на год — навсегда!
Желаем много счастья и света,
Много тёплых и радостных дней,
Пусть душа твоя будет согрета
Добрим чувством родных и друзей.
Пусть этот праздник светлым будет,
Пусть принесёт он радость и успех,
И сколько б счастья не желали люди,
Но мы его желаем больше всех.

От мамы, папы, брата, дочери, жены

Дорогие мама и папа,
бабушка и дедушка

**Валерий Григорьевич
и Галина Васильевна ГЕРАЩЕНКО!**
У вас сегодня юбилей. От всей души
поздравляем вас с серебряной свадьбой!



Юбилей — чудесный праздник,
Всей семьёй спешим сказать:
"Пусть будет ваша жизнь прекрасной,
В семье погода — только ясной,
Пусть льются нежных слов потоки,
Не режет слух слова-прерки
И веда будут ниположи,
Пусть нежный влещ улыбок ваших
Сияет ярче серебра!
Пусть жизнь намного станет краше,
Нися в руках будет добра!
Пусть сердца, как было прежде,
Забыв про груз прошедших лет,
Плыв по лёгкому морю,
Пара любовь, тепло и свет!"
С любовью внук Вадимка, дочь Елена,
зять Андрей и сын Евгений

Дорогая и любимая наша доченька
Наталья Петровна ЕФИМОВИЧ!
Сердечно поздравляем тебя с 18-летием!

Пусть в этот день рождения
Засветит солнце ярче,
И радость жизни пусть закроет тьму,
Здоровье будет лугим из подарков,
А счастье — приложением к нему!
Ещё любви тебе желаем,
Сердечной, густой, как слеза,
Хотим, чтоб вечно улыбались
Твои родные нам глаза!
Пусть этот день, который ты встречаешь,
Счастливой датой в жизнь твою войдет,
И всё хорошее, о чём мечтаешь,
Пусть сбывается и пусть придёт.
Пусть счастья распахнутся двери
И всё, что будет, прожито не зря.
Ты знай: в тебе мы огонь берём
И огонь любим мы тебя.



Мама, папа и сестра Юля

Дорогая и любимая
Юлия Павловна КАВРУК!
Поздравляем тебя с 20-летием!

В твой чудесный день 20-летия
Нам разреши тебя обнять
И подарить стихотворенье,
Любви и счастья пожелаем.
Пусть здоровье будет крепким,
А сердце — вечно молодым,
Пусть каждый день твой будет светлым
На радость нам и всем родным.

С искренней любовью бабушка, мама, сестра,
доченька и юна

Дорогие и горячо любимые
**Юрий Александрович
и Ирина Николаевна ПЫШКО!**
От всего сердца поздравляем вас
с 35-летием совместной жизни!
И ещё дорогого дедушку с днём рождения!

Живите долго и беспробно.
Соединила вас судьба,
Теперь навеки, навсегда.
И пусть меж вами все года
Вздору нету и следа.
Так будьте счастливы всегда!



С любовью и уважением ваша внучка Маргарита и Люба

Уважаемый

Алексей Алексеевич ЕЗАПЧУК!
От всей души поздравляем тебя с юбилеем!

Мы все сердечно поздравляем
Тебя с таким чудесным днём
И от души тебе желаем
Здоровья, радости во всё!
Сколько прожито лет, мы не будем считать.
Молод ты или сед, будем только желать:
Не болеть, не стареть, не хандрить, не скучать
И ещё много лет дни рождения встречать.
Коллектив химбазы

**Тамара Николаевна
КОСОБУЦКАЯ!**



У тебя сегодня день рождения —
Это самый радостный из дней,
Пусть наше простое поздравленье
Ложке станет радостью твоей.
Желаем быть всегда красивой,
А также доброй и простой,
Всегда приветливой и милой,
Всегда любимой, дорогой.
Пусть здоровье будет крепким,
А сердце — вечно молодым.
И каждый день пусть будет светлым
На радость нам и всем родным.

Сестра Гая, племянник Дима, мама

Дорогой мой сыночек

Максимушка БУРСЕВИЧ!

От всей души и чистого сердца поздравляю
тебя с первым годиком жизни!

Хоть и сурова жизньней спорой, ты сильным будь.

И для себя скорей открой надёжный путь.

Не выживать умеи, а жить, вперёд иди,

С удачею всегда дружи и на пути

Успех лови, здоровым, сильным будь,

Тогда постигнешь суть любви и жизни суть.



С любовью и нежностью твоей папочка

ВІНШАВАННІ

**Дорогая наша
Светлана Александровна РАКЕВИЧ!**
С огромной нежностью и теплотой поздравляем тебя
с днём рождения!

Желаем быть всегда счастливой,
Доброй, милой, терпеливой.
Быть всегда немного новой,
Жизнерадостной, здоровой.
Быть подольше молодой
И не стариться душой.



С любовью и нежностью мама, брат, дочери,
зятя и внук Артёма

**Дорогой брат
Василий Васильевич АНИЩИК!**
Поздравляем тебя с днём рождения!

Пусть в этот день 40-летия
Забудутся печали, лихолетье,
И солнце улыбнётся пусть с утра.
Пусть пожелает ласково лугами
На годы долгие добра,
Здоровья, радости, тепла,
А также много-много счастья.



С любовью Рогозики

**Дорогой, любимый муж, отец
Сергей Эдуардович СКРУНДЫ!**
От всей души поздравляем тебя с юбилеем!



Пожелать хотим так много,
Что всего не перечесть.
Счастья самого большого,
Что на свете только есть.
Чтобы жизнь текла неторопливо,
Только вести добрые несся,
Здоровья, радости, достатка,
Улыбки на лице всегда.
До старости глубокой и счастливой
Ты дожили и правнуков дождись.
И оставайся радостным, счастливым,
Каждо трудной не была бы жизнь.

С уважением жена **Наталья**, сыновья **Олег, Вадим**

**Дорогой и любимый
Илья СУКАЧ!**
Поздравляем тебя с днём рождения!

5 лет тебе, Ильюшка,
Возраст очень важный!
Светел будь всегда душой.
Смелым и отважным.
С неудачами борись
И не вешай носа,



Если снова тебе жизнь
Трудности подбросит.
Пусть вперед тебя зовут
Новые дороги,
Будет в радости всякий труд,
Милостивы боги.

Любящие тебя тётя **Тоня**, дядя **Ваня**, Равшан, крёстная
Лола, дядя **Дима** и **Диана**, бабушка **Мария** и **Тоня**

**Дорогой и любимый
Евгений ШЕСТАК!**
Поздравляем тебя с 18-летием!

Мы тебе сегодня пожелаем
Здоровья, бодрости на долгие года.
Будь таким, каким тебя мы знаем,
Добрим и отзывчивым всегда.



С любовью мама, папа, бабушка **Мария**, брат **Алексей**
с женой **Натальей** и сыном **Павлушей**

**Дорогая и любимая
Юленька МОРОЗ!**
Поздравляем тебя с днём рождения!

Будь самой весёлой и самой счастливой,
Хорошей, желанной и самой красивой,
Простой, обаятельной, неотражимой,
Доброй, нестрогой, слабой и сильной.
Пусть беды уходят с дороги твоей,
Пусть будет побольше хороших друзей,
Пусть будет всё, что ты хочешь сама,
Любви тебе, веры, поддержки, добра!



Твоя бабушка, дедушка, мама, папа и сестра

**Дорогая и любимая жена и мамочка
Зоя Владимировна ЧЕРЕХОВИЧ!**

С днём рождения тебя поздравляем
И желаем всем сердцем тебе:
Сил, здоровья, любви, уважения
И удачи в дальнейшей судьбе.
Пусть забота, печали, сомнения
Не тревожат тебя никогда,
Долгой жизни, счастливой желаем
Ни на год, ни на день — навсегда!
Спасибо, родная, за то, что растила,
За то, что браком нашим не простила,
Торе и счастье, дела пополам,
Доли счастливой желала ты нам.



С любовью и уважением всегда любящие тебя муж,
сыновья **Андрей, Ванюша** и невестка **Татьяна**

**Дорогая наша невестка и братовая
Нина Ивановна ШУХНО!**
От всей души поздравляем тебя с юбилеем!

Юбилей — прекрасная дата!
Не беда, что уходит года,
Жизнь настолько светла и богата,
Что не стоит грустить никогда.
И вот сегодня с восхищеньем
И нежным трепетом в груди
Мы поздравляем с юбилеем
И радости желаем впереди,
Любви и нежности, как прежде,
От любящих тебя родни!

С любовью и нежностью свекровь, **Аня**,
Сергей и **Володя** с семьями

**Дорогой, любимый сыночек и братик
Валерий Владимирович МИХАЙЛОВ!**
От всего сердца поздравляем тебя с днём рождения!

Сегодня праздник всей семьи — твой день рождения!
И мы желаем тебе, Валера, — не болей.
Пусть будет жизнь твоя, как в сказке, хороша,
И пусть от радости поёт душа.
И чтоб удача верно рядом шла,
И птица счастья дар свой принесла,
И чтоб на всё хватало сил,
Чтоб Бог твои дела благословил.



С любовью мама и сестра **Аня**

**Самый лучший, дорогой и любимый муж и папочка
Андрей Анатольевич ЖУРАВЛЁВ!**
Поздравляем тебя с 30-летием!

Всё, что в жизни есть самое лучшее,
Мы желаем сегодня тебе:
Солнца ясного, благополучия
И успехов в нелёгкой судьбе.
Храни тебя Господь от мрака и ненастья,
От злого языка и сильного недуга,
От цинного врага и мелочного друга,
И дай тебе Господь, коль это в его власти,
Здоровья, долгих лет, любви и много счастья.
С любовью жена **Наталья**, дочь **Юлия** и сын **Максимка**

**Дорогая жена, мама и бабашка
Анна Эдуардовна СОЛОВЬЕВА!**
Поздравляем тебя с юбилеем!

Спасибо, родная, за ласку твою,
За нежность и доброе сердце,
За мудрость, заботу о близких своих,
За то, что ты есть на свете!
Ты будь всегда судьбой сохрета,
Останься духом молодой.
Пусть долгим будет бабье лето,
А осень — только золотой!



С любовью и уважением муж **Николай**, сын **Сергей**, дочь **Ольга**,
невестка **Ирина**, зять **Александр**, внуки **Карина** и **Даша** и внук **Павел**

**Дорогая и любимая наша
Зинаида Владимировна КЛИМКО!**
От всей души поздравляем тебя с юбилеем!

Счастлива, с большим волнением,
С хоромом, слез не нахоро,
Мы поздравляем с юбилеем,
С 50-летием тебя!
И в твой чудесный день рождения
Ты разреши тебя обнять
И подарить стихотворенье,
Любви и счастья пожелать.
И пусть здоровье будет крепким
И сердце — вечно молодым!
Чтоб жила и не тужила
До ста лет доведётся,
Пусть сбывается то,
Что ещё не сбылось.
С уважением и любовью муж, дети, невестка, свекровь и свайкор

Твое любимое пиво в павильоне «ТЕРЕМОК» сегодня по цене:

- Амстердам, бут. 0,5л — от 1000 руб.
- Арсенальное, бут. 0,5л — от 600 руб.
- Арсенальное, бут. 1,5л — от 1500 руб.
- Афанасий, бут. 0,5л — от 840 руб.
- Афанасий, бут. 1,5л — от 1880 руб.
- Балика, бут. 0,5л — от 600 руб.
- Бочкарёв, бут. 0,5л — от 860 руб.
- Гессер, бут. 0,5л — от 1250 руб.
- Доктор Дизель, бут. 0,5л — от 920 руб.
- Золотая Бочка, бут. 0,5л — от 880 руб.
- Клинское, бут. 0,5л — от 825 руб.
- Лядское, бут. 0,5л — от 525 руб.
- Лядское бут. 1,5л — от 1300 руб.
- Медовое, бут. 1,5л — от 1500 руб.
- Миллер, бут. 0,33л — от 1300 руб.
- Невское, бут. 0,5л — от 980 руб.
- Оболонь, бут. 0,5л — от 800 руб.
- Очаков, бут. 1,5л — от 1750 руб.
- Охота, бут. 0,5л — от 720 руб.
- Охота, бут. 1,5л — от 1760 руб.
- Парнас, бут. 0,5л — от 1060 руб.
- Пит, бут. 0,5л — от 780 руб.
- Славутич, бут. 0,5л — от 780 руб.
- Солодов, бут. 0,5л — от 800 руб.
- Старый Мельник, бут. 0,5л — от 950 руб.
- Старопрамень, бут. 0,5л — от 1280 руб.
- Туртор, бут. 0,5л — от 1280 руб.
- Хмельное, бут. 1,0л — от 1180 руб.
- Холстен, бут. 0,5л — от 1300 руб.
- Черниговское, бут. 0,5л — от 740 руб.
- Черниговское, бут. 1,0л — от 1130 руб.
- Эфес пилснер, бут. 0,5л — от 1060 руб.
- Ярпиво, бан. 0,5л — от 640 руб.

Ул. Первомайская, 17/а
с 7.30 до 21.30.

Павильон «Теремок»

предлагает
продукты питания

по ценам
ниже рыночных.

Ул. Первомайская, 17/а
с 7.30 до 21.30.

Лич. СТИК №02138, 28.06.99-28.06.04.

**РЕМОНТ, ПЕРЕТАЖКА,
ИЗГОТОВЛЕНИЕ
мягкой мебели. Выбор ткани.**

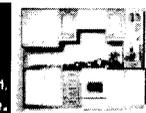


Гарантия,
качество.

Тел. 2-38-23 (после 20.00),
8-029-62-2-38-23.

МЕБЕЛЬ

ремонт, перетяжка,
Безопасно!
Спальни,
прихожие.



ЦЕНЫ
ниже заводских
ДОСТАВКА
бесплатно!
Т. 29-4-29.

Реализуем
ГВОЗДИ

собственного производства в
широком ассортименте в таре
по 25 кг.

Тел. в г. Барановичи:
(0163) 41-13-68.

Лич. №0013806 до 09.07.2007г. Бар. СТИК

Производственное предприятие
приглашает на постоянную работу
наладчика автоматизированных
электроприводов (опытного
наладчика КИПиА).
Оплата сдельно-премиальная.
Справки по тел.: 2-54-03, 2-30-09.

Слонимская РО БелОСТО
ПРОВОДИТ НАБОР
учащихся по подготовке
ВОДИТЕЛЕЙ

категорий А, В и Е
в дневную и вечернюю группы.
Обучение проводим с
использованием компьютера.
Ул. Я. Купалы, 27 Тел. (8-262) 2-51-23.
Лич. МВД №00369, 03.04.99-03.04.04.

У Слонимским адзгэне ЗАГС
зарэгістравалі шлюб:



Аляшук **Андрэй** і **Равуцкая Ірына**
Батко **Сяргей** і **Андрэіч Ірына**
Васюк **Аляксандр** і **Балынская Ірына**
Болаан **Віктар** і **Пігульская Таццяна**
Рэгія **Канстанцін** і **Трыггарніка Марына**
Якубовіч **Сяргей** і **Пракаповіч Іна**

У Слонимским адзгэне
ЗАГС зарэгістраваны
дзеткі, якія нядаўна
нарадзіліся:



Яневіч Дзіяна
Кананелька Алег
Талыгін Дзмітрый
Урбановіч Паліна
Чарнуха Ягор
Яраш Марыя
Карнелік Данііл
Кавальчук Паліна

ПОДОБИЕ ЛЕЧИТСЯ ПОДОБНЫМ

ГОМЕОПАТЫ: врачи, народные целители или знахари

Основателем гомеопатии — не традиционного направления в медицине, в целом, и фармакологии, в частности, весь мир признаёт немецкого врача Фридриха (1755-1843 г.г.).

Первым и основным принципом гомеопатии является «закон подобия», заключающийся в том, что лекарственные средства в малых дозах эффективны при тех же заболеваниях, которые вызывают данные вещества в больших дозах. Именно этот закон стал основным пунктом практической гомеопатической терапии, т.е. лечение болезней путём применения подобно действующих веществ.

Итак, гомеопатия уже более 2 веков «шагает» по миру.

Наиболее широко она распространена в странах Западной Европы, Америке, Австралии, где третья часть больных выбирает этот метод лечения, а врачи изучают гомеопатию как предмет в медицинских университетах, чего, к сожалению, у нас ещё нет.

В Беларуси гомеопатия начала развиваться только в последние 5-10 лет.

Все гомеопатические лекарства растительного, животного или минерального происхождения, и основным правилом является их применение в микродозах. Малые дозы лекарств воздействуют на рецепторные механизмы реализации физиологических процессов, способствуя развитию каскада биохимических, физико-химических, квантово-механических реакций. Использование малых доз не является прерогативой гомеопатии, так как наша обычная медицина использует лекарства практически в гомеопатических дозах (цианкобаламин — 0,05мг, нитроглицерин — 0,5мг и т.д.).

Гомеопатия — регулирующая терапия, направленная на восстановление собственных ресурсов организма.

Она может быть использована параллельно с общемедицинским лечением.

В некоторых случаях преимущества гомеопатии неоспоримы из-за:

1. невозможности алергизации организма,
2. отсутствия непереносимости к лекарствам,
3. минимального количества и безопасных побочных реакций при

лечения,

4. экологической чистоты.

Гомеопатия — это медицина с индивидуальным подходом к лечению больного с учётом его конституции, особенностей труда, быта, условий питания, влияния окружающей среды.

Таким образом — гомеопатией занимаются дипломированные врачи, получившие современное клиническое образование, а не знахари, как иногда принято думать.

PS. Данная публикация преследует лишь одну цель, чтобы больной человек имел хотя бы минимальную информацию о гомеопатии — как методе выбора при своём лечении.

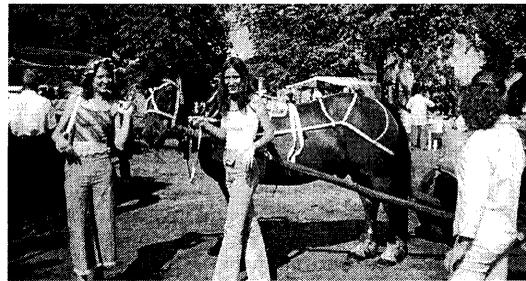
Действительно, в последнее время много пишут и говорят о нетрадиционных методах лечения, которые были известны даже нашим предкам.

В нашей республике открыты даже гомеопатические медицинские центры, в которых работают дипломированные врачи-гомеопаты.

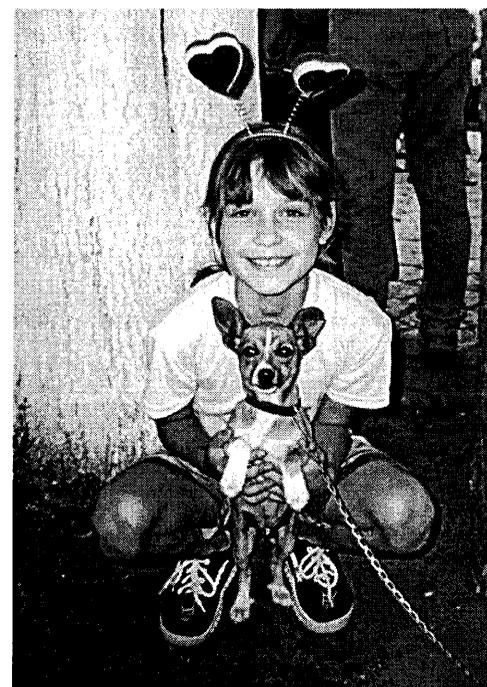
Совсем недавно начал работать врач-гомеопат и в нашем городе, которого мы попросили ответить на некоторые вопросы.

ФОТОКОНКУРС

“ГЭТА — МОЙ ГОРАД”



Необычную лошадку Мы на празднике нашли. Познакомились поближе, Подружились и пошли. (Иришка и Анюта)



Мои маленькие ушки занимают полподушки (Юлия Зенько)

Переможаў чакаюць прызы ад “Кодак”. Конкурс працягнецца яшчэ тыдзень. Спяшайцеся!

ЕСЛИ ВЫ СТРАДАЕТЕ БЕССОННИЦЕЙ..®

В последнее время много говорят и пишут о нетрадиционных методах лечения, которые были знакомы даже нашим прадедушкам и прабабушкам. Всё, как говорится, возвращается на круги своя, и невольно вспоминается фраза «Всё новое — это хорошо забытое старое».

Нетрадиционная медицина включает в себя несколько методов лечения: мануальная терапия, иглоукалывание, уриротерапия, фитотерапия, и др., в том числе и гомеопатия.

В настоящее время в нашей республике открыто даже несколько гомеопатических центров, в которых успешно работают дипломированные врачи. А также известны сотни примеров исцеления людей, лечившихся нетрадиционными методами.

В городе Слониме также живёт и работает врач-гомеопат Василий Михайлович Игнатович, с которым мы и хотим вас познакомить.

— **Василий Михайлович, а как вообще относится официальная медицина к нетрадиционным методам лечения?**

— Раз министерство здравоохранения выдаёт лицензии на лечение нетрадиционными методами, значит оно одобрено официальной медициной. Многие врачи даже в Европе успешно сочетают основное лечение с нетрадиционными методами. Ведь есть больные, которые вообще не переносят те или иные лекарства из-за аллергии или заболеваний желудка.

— **В моём представлении врач, который занимается нетрадиционной медициной, — это человек, обладающий уникальной способностью. А как считаете вы?**

— Нет. Это обычные врачи, которые прошли обучение, поняли и приняли гомеопатию.

— **Скажите, а какие лекарства вы используете для лечения больных?**

— Гомеопатические лекарства изготавливаются из растительного и животного мира, способ их изготовления отличается от химических препаратов. Гомеопатические лекарства — это маленькие шарики, в состав которых входит лечебное вещество в минимальных дозах.

— **Больные с каким диагнозом к вам могут обращаться за помощью?**

— Я лечу детей и взрослых, больных различными хроническими заболеваниями: тонзиллит, бронхит, ринит, бессонница, нервные расстройства и др.

— **На применение многих фармакологических лекарственных препаратов есть противопоказания. Существуют ли противопоказания для лечения гомеопатией?**

— Конечно, противопоказания для лечения гомеопатическими препаратами существуют. Это онкологические заболевания, психические расстройства, инфекционные болезни и др.

— **Как можно попасть к вам на приём?**

— Необходимо предварительно позвонить по тел. 3-10-28, с 7.00 до 9.00, кроме выходных. В некоторых случаях возможен приём по вызову.

Лиц. №2362-ПМ, до 29.08.2007г. МЗ РБ

Анна ВОЛОДАЩУК, заведующая отделом рекламы

«Самое оригинальное фото невесты 2002года»

Конкурс проводит

свадебный салон

“Невеста”

Пл. Ленина, 11, тел. 4-20-03, 8-02962-4-20-03.

фотостудия

“Графь-фото”

Тел. 4-74-74, 5-22-58.

и «Газета Слоні́мская»



Ольга Джумалиева

ГЛАВНЫЙ ПРИЗ
поездка на двоих
в авангард в Польшу.



Свадебный салон «Джессика»

и «Газета Слоні́мская»

приглашают всех молодожёнов-клиентов салона «Джессика» принять участие в фотоконкурсе:



Татьяна Ванчук

«Веселимся на свадьбе»

или «Самая

элегантная невеста»

Условия конкурса: отбор фотографий

проводит салон «Джессика»

Гостиница «Шара», к.323,

тел.: 2-14-02, 2-19-88 (вечером).

Главный приз —

возврат стоимости проката свадебного наряда или смокинга.

Афіша

Драмтеатр

20 кастрычніка — “Хачу быць

чараўніцай”.

Пачатак у 12 гадзін.

“Прымакі”.

Пачатак у 18 гадзін.

СМА ПОСТОЯННО ПРОДАЕ

СО СКЛАДА В ГРОДНО

больш 4 тысяч наименований

ИНСТРУМЕНТ

СЕРВИС

Сварочный, слесарный,

строительный, абразивный

металлообрабатывающий

деревобработывающий

электронинструмент

пневмоинструмент

• Запчасти

• металлорежущий

• сантехника

• мерительный

• строительные материалы

• метизы

• и оснастка

• хозяйвары

• и спецоджда

г. Гродно, ул. Пушкина, 37а

(База «Культурга»)

тел./факс 78-08-14, 78-43-44

Лиц. №146 от 08.06.2000 по 0 8.06.2005г., ГРОМК

АКЦИЯ В ЗАЩИТУ СВОБОДЫ СЛОВА

ЗАЩИТИМ ВСЕМ МИРОМ СВОИ КОНСТИТУЦИОННЫЕ ПРАВА!

Власти придумывают разные законы, чтобы спрятаться от общественной критики

Месяц тому назад, 5 сентября 2002 г., по инициативе общественного объединения "Белорусская ассоциация журналистов" проводится общенациональная кампания за отмену статей 367 ("Клевета в отношении Президента Республики Беларусь"), 368 ("Оскорбление Президента Республики Беларусь") и 369 ("Оскорбление представителя власти").

К этой акции с первых же шагов присоединились редакции независимых газет, демократические политические партии, иные общественные организации, а также многие неравнодушные граждане, которые хотят жить в свободной Беларуси. Собраны тысячи подписей с требованием отмены одиозных статей Уголовного кодекса. Кампания продолжается, к ней присоединяются все новые ее сторонники, даже за рубежом. Более десяти депутатов Парламентской ассамблеи Совета Европы подписались под обращением об отмене вышеуказанных статей.

Почему возник вопрос об отмене статей 367, 368 и 369 УК?

Каждый гражданин Республики Беларусь, независимо от занимаемого им положения в обществе, надежно защищен от клеветы и оскорбления. На этот счет в Уголовном кодексе имеются статьи 188 и 189. Виновные в таких преступлениях могут быть наказаны ограничением свободы до трех лет или лишением свободы до двух лет. Исходя из того, что Конституция Республики Беларусь уравнивает всех перед законом и ни одному гражданину не дает каких-либо преимуществ перед законом, казалось бы, что все без исключения граждане должны быть, с одной стороны, защищены законом, а с другой стороны, в равной степени нести ответственность по данным статьям УК. Тем более, что специальная норма, ст.190 УК, предусматривает ответственность за установление прямых или косвенных преимуществ граждан в зависимости от их должностного положения. Но в нашем "зазеркалье" все происходит с точностью до наоборот: именно должностное положение



Цель неравнодушных людей на улице Кальварийской, г. Минск, 11.02.2002 года.

того или иного гражданина предоставляет ему ту или иную степень защиты от закона — чем выше это положение, тем надежнее степень защиты. Видимо, с учетом средневекового понимания социальных преимуществ нынешние белорусские законодатели, принимая новый Уголовный кодекс, возвели гражданина-президента в ранг персоны, неприкасаемой для общественной критики. При этом почему-то было забыто то обстоятельство, что президент страны — это всего лишь избираемая на определенный срок общественная фигура. И, следовательно, народ имеет полное право на всестороннюю критику его действий.

Выразителями публичной критики выступают, как правило, журналисты. Поэтому ни одна власть не любит независимую прессу. Демократическая власть ее терпит и находит с ней взаимопонимание. Авторитарная, и тем более, тоталитарная власть, стремящаяся отгородиться от общества, журналистов откровенно ненавидит, преследует, сажает в тюрьмы, а то и уничтожает.

Сегодня трое наших коллег уже отбывают наказание в местах не столь отдаленных. Еще против нескольких журналистов возбуждены уголовные дела "за клевету". Защищая своих коллег, мы защищаем не только и не столько свое право на свободную профессиональную деятельность. В большей степени мы защищаем право каждо-

го гражданина страны, общества в целом получать через средства массовой информации объективную и разнообразную информацию, право на свободное высказывание в газетах, на телевидении и радио своих мнений и суждений. Это — конституционное право каждого гражданина Республики Беларусь. Именно так и должно быть в государстве, где народ и только народ является единственным источником власти (ст. 3 Конституции). Мы — за отмену статей Уголовного кодекса, которые возвращают нас в эпоху феодализма, когда под страхом заточения в темницу не дозволялось дурно отзываться о монархе. Неужели нам недостаточно того, что Беларусь осталась последним желтым пятном несвободы слова на карте Европы? Куда же дальше!

"Круговая оборона"

Разработчики нового Уголовного кодекса позаботились не только о защите от критики президента страны. Не забыли они и об иных представителях власти: им "подарили" статью 369 УК ("Оскорбление представителя власти"). Отныне шарж, карикатура, фельетон или просто ироническая заметка в газете в отношении любого чиновника (он же представитель власти) запросто может быть расценена как оскорбление. Обидчик за это может получить до трех лет ограничения свободы ("химии"). Судя по всему, у "представителей власти" пока еще не дошли руки до этой статьи. Но можно не сомневаться, что если она останется в Уголовном кодексе, то они не преминут ею воспользоваться. Не раз и не два. Уж очень она "удобная": с ее помощью можно легко приструнить любого журналиста, который вздумает остро покритиковать представителя власти. Кстати, такая судьба может ожидать и простых читателей — авторов писем в газете. Опасность этой статьи УК усугубляется тем, что чиновничий аппарат страны вырос в последние годы до невероятных размеров. Дело дошло до того, что начался обратный процесс — его сокращение. И в данной ситуации борьба за сохранение "места под солнцем" будет беспощадной: всякий

обличитель рискует получить от обиженного чиновника глубокий нокаут. Судебная процедура в этом направлении отработана властью достаточно четко, что показали процессы над журналистами независимых изданий Николаем Маркевичем, Павлом Можейко и Виктором Ивашкевичем.

Как реализовать инициативу?

Начиная общенациональную кампанию по отмене упомянутых статей УК, мы руководствовались прежде всего статьей 99 Конституции Республики Беларусь. В соответствии с ней правом законодательной инициативы могут обладать не менее 50 тысяч человек, обладающих избирательным правом. К сожалению, эта конституционная статья не обеспечена надлежащим законодательным механизмом, что, впрочем, не может быть препятствием для ее использования.

В ПОЛЬШЕ ИДЕТ СБОР ПОДПИСЕЙ ЗА ОСВОБОЖДЕНИЕ ОСУЖДЕННЫХ БЕЛОРУССКИХ ЖУРНАЛИСТОВ

Польская "Газета wyborcza" начала кампанию по сбору подписей за освобождение осужденных белорусских журналистов и отмену статей Уголовного кодекса Республики Беларусь, направленных против свободы слова.

Кампания является общим проектом газеты и частного польского телеканала "Польсат", который 4 октября представил получасовую видеозапись о свободе слова в Беларуси. В нем была показана встреча польских журналистов с Павлом Можейко, Николаем Маркевичем и Виктором Ивашкевичем (журналистами белорусских газет, обвиненными в клевете на президента страны). Уже на следующий день наши читатели смогли прочесть в "Газете wyborczej" большой материал о свободе слова в Беларуси и три беседы с журналистами, которые уже отбывают или будут отбывать наказание за свои высказывания в ад-

ния на практике. Мы надеемся, что в нынешнем белорусском парламенте найдутся депутаты, которые, как и тысячи других граждан страны, поддержат инициативу об исключении из Уголовного кодекса указанных статей. Это тем более важно, что каждый депутат Палаты представителей обладает правом законодательной инициативы и может публично высказать свою позицию. Чем больше подписей мы соберем, тем громче и увереннее может звучать голос депутатов.

Беларусь осталась единственной страной в Европе, где судят и сажают за решетку журналистов. Последний подобный процесс состоялся в 1997 г. во Франции. Там журналисты газеты "Le Monde" осудили к денежному штрафу за то, что они оскорбили... марокканского короля Хасана II. Но Европейский суд по правам человека в своем решении от 25 июня 2002 г. признал такую практику порочной, пояснив, в частности, что привилегированный статус главы государства в уголовном праве противоречит современным политическим концепциям. На более понятном языке это означает, что ни одно лицо, какой бы высокий пост оно не занимало, не может быть ограждено от общественной критики. Более того, согласно тому же решению Суда, политические деятели находятся под пристальным контролем как журналисты, так и общества, и поэтому должны проявлять терпимость к критике своих действий и поведения.

Мы не хотим конфликтовать с властью, не желаем ссориться с одельными государственными чиновниками. Мы хотим лишь одного — чтобы журналисты оставили в покое и не мешали им пользоваться гарантированным правом на свободу слова и печати. Мы — за то, чтобы честь и достоинство каждого гражданина Республики Беларусь были надежно защищены законом. Но мы — против существования в нашем обществе касты особо избранных и особо защищаемых законом. Вот почему мы требуем отмены статей УК, которым нет места в современном мире.

Михаил ПАСТУХОВ,
Юрий ТОПОРАШЕВ,
юристы Центра правовой защиты СМИ при ОО "Белорусская ассоциация журналистов"

Поддерживаю Обращение Белорусской ассоциации журналистов об отмене статей Уголовного кодекса

«Клевета в отношении Президента Республики Беларусь» (ст. 367),
«Оскорбление Президента Республики Беларусь» (ст. 368),
«Оскорбление представителя власти» (ст. 369).

Фамилия, имя, отчество _____

Год рождения _____ Адрес _____

Личная подпись _____

Примечание: Ваша подпись может стать основой для законодательной инициативы по отмене вышеуказанных статей. Заполненный купон просим направить в редакцию газеты.

ФУТБОЛ. ПЕРШАЯ ЛІГА

САБРАЛІСЯ, ЗМАГАЛІСЯ І ПЕРАМАГЛІ

“Камунальнік” (Слонім) — “Хімік” (Светлагорск), 2 - 0

Слонім. 13 кастрычніка (нядзеля).
Стадыён “Дынама”. 1 500 гледачоў.
Суддзя: А. Рамін (Мінск).
“Камунальнік”: Курыловіч, Вольскі, Майсейчык, Горбач, Асіпенка, Місюк (Цыганенка, 90), Плют, Астальчык, Варанцоў, Аначанка, Зюлеў (Яўсеенка, 84).
Галы: Вольскі, 67, 90.
Фалы: 18 (6+12) - 23 (16+7).
Вуглавя: 3 (0+3) - 4 (2+2).
Удары па варотах: 19 (9+10) - 10 (3+7).
Удары ў “рамку”: 6 (3+3) - 3 (1+2).
Афсайды: 0 - 4 (3+1).
Папярэджанні: 3 - 3.



Актыўны Міхальчанка (на здымку справа) нічога не здолеў зрабіць з абаронай слонімкаў. Зато Вольскі (у цэнтры) двойчы паразіў вароты гасцей

Сапраўдныя заўзятары футбола, бальшчыкі слонімскага “Камунальніка” прыйшлі ў мінулую нядзелю на “Дынама”, нягледзячы на халоднае надвор’е. І не пашкадавалі аб гэтым. Перш за ўсё задаволіў бальшчыкаў вынік гульні.

Першы ж тайм адрозніваўся упарты характар матчу. Рэальных галевых момантаў было нашмат. Зато на жоўтыя карткі суддзя быў шчодры. Тры “гарчычнікі” атрымалі гасці, і адзін — гаспадары.

Што запаміналася за гульні камандаў у атакі, дык гэта, мусіць, толькі удар Вольскага з межы штрафной пляцоўкі “Хіміка”, але мяч на шляху да варотаў гасцей патрапіў у абаронцаў. Яшчэ Місюк двойчы прабіваў галавою. На жаль, міма варотаў.

А светлагорцы аднойчы ледзве не скарысталі памылкай Асіпенкі ў абароне, які скінуў мяч прама на нагу нападаючаму гасцей Міхаль-

чанку. Той спрабаваў прыгожа прабіць у падзенні цераз сябе, але зрабіў гэта занадта няўдала. Курыловіч без асаблівых намаганняў гэты мяч узяў.

Дарэчы, як паказаў далейшы ход матчу, наш варатар згуляў выдатна, некалькі разоў выратаваўчы сваю каманду. А тым часам першы тайм скончыўся з нулямі на табло. Зато другая палова сустрэчы пайшла значна веселей.

Ужо на 52-й хвіліне Вольскі з падачы Місюка не трапіў па мячу ў штрафной пляцоўкі “Хіміка”. Гасці адказалі ударам са штрафнога. Мяч ішоў упрыцірачку ў правы ніжні ад Курыловіча вугал, але на-

шага варатара не мінуў. Відавочна было жаданне слонімкаў перамагчы ў родных сценах. Па флангах да варотаў гасцей раз-пораз прарываліся Варанцоў ды Аначанка, у цэнтры спрабавалі камбінаваць Астальчык, Вольскі, Майсейчык.

Але і светлагорцы не сядзелі ў абароне, востра контратакавалі. І аднойчы ледзве не адыграліся, калі ўдвох выйшлі на нашага абаронцу Горбача. Калі б не Максім, невядома яшчэ, чым бы тая атака скончылася. Гэта адбылося на 61-й хвіліне сустрэчы.

А потым “узвар’яся” Андрэй Місюк. На сваім левым флангу

атакі ён поўнасцю перайграваў стомленага абаронцу, і на 64-й хвіліне, нібы нож, праз масла прайшоў у варатарскую пляцоўку, дзе яго паклалі на газон толькі з дапамогай рук. Суддзя палічыў, што ўсё ў межах правілаў.

Але інакш меркаваў Місюк, які быў ці не лепшым у гэтай гульні ў складзе “Камунальніка”, і ўжо праз тры хвіліны Андрэй зноў праходзіць у штрафную гасцей злева, выкладае, нібы на сподачку, мяч на Вольскага.

Аляксандру заставалася толькі падставіць нагу, каб накіраваць мяч у вароты саперніка, што ён і зрабіў, 1:0.

Яшчэ праз 10 хвілін слонімкаў удалася шырокая імклівая атака ў выкананні Плота і Зюлева. На жаль, Ігар у падзенні метраў з двух прабіў галавой міма варотаў.

І ўсё ж такі, не адзіны гол вырашыў лёс матчу. На апошняй хвіліне Дзмітрый Аначанка граматна згуляў на палове поля “Хіміка”, змясціўся крыху ў цэнтр і трапным пасам пакінуў двух слонімскіх футбалістаў за спінамі абаронцаў гасцей.

Выпад сам-насам беспамылкова выкарыстаў Аляксандр Вольскі. Шанцаў у светлагорскага варатара не было, а Вольскі зрабіў “дубль”, 2:0.

Гледачы праводзілі ігракоў “Камунальніка” з поля авацыяй. І цалкам справядліва.

Наступны матч слонімкаў правядуць на выездзе супраць “Смаргоні” у суботу, 19 кастрычніка.

А апошняя гульня слонімскага “Камунальніка” у чэмпіянаце Беларусі ў першай лізе адбудзецца ў Слоніме 27 кастрычніка (нядзеля). У гасці да слонімкаў прыедзе “Лаксматыў”. Матч адбудзецца на стадыёне “Юнацтва”. Пачатак гульні ў 17 гадзін.

Валерый КАВАЛЕНКА, Аляксандр ЗАХАРАНКА (статыстыка)

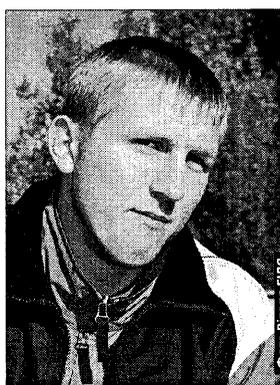
Вынікі астатніх матчаў 28-га тура:

Тарпеда-Кадзіна —	0-2
Лаксматыў,	1-3
Асіповічы — Дарыда,	1-3
Бяроза — Дынама-Юні,	0-2
Эліт — Нёман,	3-1
Ведрыч-97 — Граніт,	1-1
Нафтан — Ліда,	0-1
Смаргонь — Днепр-ДЮСШ-1,	2-1

КРУПНЫМ ПЛАНМ

Александр БОТИК: МЫ ЕЩЕ НЕ СКАЗАЛИ СВОЕГО СЛОВА

Александр Ботик — один из немногих футболистов “Коммунальника”, который является воспитанником слонимского футбола. В этом сезоне он закрепился в составе клуба, часто выходит на замену. И болельщики к нему всегда доброжелательны.



Защитник “Коммунальника” Александр Ботик



Александр Ботик в игре чемпионата Гродненской области ФК “Слоним” — “Белкар” (Гродно), 28 сентября, Слоним, стадион “Динамо”

— В футболе я, чтоб не соврать, где-то пять лет, с 1997 года, — рассказывает Александр Ботик. — В тот год проводился турнир дворовых команд, и я играл за команду своего района (улицы Тополевая, Ершова). Команда наша называлась “Спартак”.

Именно на турнире меня заметил мой первый тренер Руслан Валерьевич Корнев и пригласил в свою команду “Талант”. С тех пор серьезно увлекся футболом. Как результат — второй год в “Коммунальничке”.

— Одновременно вы активно выступаете в чемпионате области за ФК “Слоним”.

— Это, прежде всего, для того, чтобы не терять игровую практику, когда не выходишь на поле в матчах чемпионата первой лиги.

— На сегодняшний день как вы можете оценить уровень своего мастерства? Успехи заметны?

— Безусловно. Если в прошлом сезоне не все получалось, оставлял неудовлетворенным своей игрой, то в этом году, считаю, в мастерстве подрос пусть не на 100, но на 50 процентов точно.

— На позиции защитника играть нравится?

— Если смотреть по матчам, в которых я выходил на поле, то приходилось играть и центральным, и крайним защитником. Большой разницы в этих позициях я не вижу, хотя предпочтение все-таки отдаю амплу центрального защитника.

— Сколько игр за “Коммунальничек” вы провели в этом сезоне? И насколько довольны остались вашей игрой тренеры?

— Участие принимал где-то в пяти-шести матчах. Ошибки, конечно же, были. Но грубых, какие привели бы к голу в наши ворота, не припомню.

— Вы, как коренной слонимчанин, имеете некоторое преимущество перед приезжими игроками “Коммунальничка”. Все-таки живете в родном городе, дома.

— Да. Ребята, бывает, жалуются, что им иногда не хватает питания в клубе. А я после обеда домой приду, еще покушаю... Вообще-то, должен быть режим, но нарушить его дополнительным пирожком — не грех.

Вот в этом плане — соблюдения спортивного режима — мне, наверное, сложнее, чем остальным ребятам. Приходится во многом сдерживать себя. И тут уже нужен

жесткий самоконтроль.

— В связи с этим, как вы относитесь к тому, что из команды за несоблюдение спортивного режима отчислили Дениса Куцко?

— С Денисом я по футболу знаком года три. У него всегда было такое поведение, что мог прийти на тренировку, мог не прийти.

Короче, неорганизованный человек, и относился к делу неотвественно. Вот и отчислили. А ведь он сейчас в армии служит. Ему бы вообще на двести процентов примерно себя вести...

— А вам когда предстоит в армию собираться?

— Вот этой зимой будет очередь

ной призыв, и пойду. Служить, наверное, в Слониме придется. Тут же уже служат Лапко, Горбач, Мисюк.

— Вот ребята говорят, что в общежитии им заняться особенно нечем. Только телевизор, книги, газеты. Вам в этом плане проще.

— Конечно же. Матч отыграешь, и в свободное время можно с друзьями пообщаться, и на дискотеку сходить. Но все в пределах разумного, без спиртного.

— Насколько, по-вашему, игра “Коммунальничка” в этом сезоне отличается от прошлогодней?

— В этом сезоне пришел новый тренер, а ведь у каждого тренера свои задумки. Савицкий тренировал по-своему, у Бориса Михайловича Лазарчика свой взгляд на тренировочный процесс.

Главное, — чтобы тренировки в качестве игры в официальных матчах воплощались. Но в этом сезоне мы еще не сказали своего слова. Ребята ведь в команде молодые. Вот в следующем чемпионате, я так думаю, в первой шестерке будем обязательно. А может быть, и много выше. На будущий год задачи, наверное, будут ставиться серьезные. Сохранится состав, сыграем, и все будет нормально.

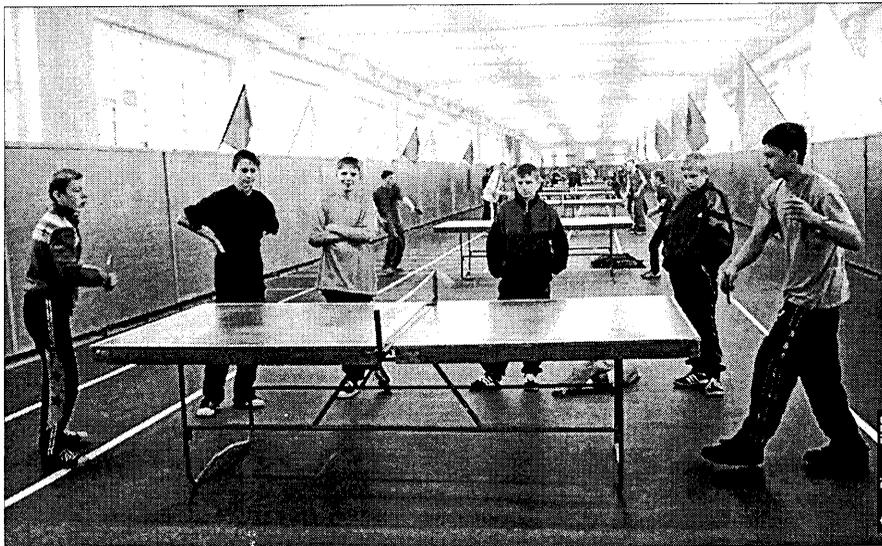
— А на игру с “Химиком” как настроиваетесь?

— Там свои нюансы будут играть большую роль. В “Химике” и тренер слонимский, и несколько игроков из наших, местных. Игра должна получиться интересной.

Валерий КОВАЛЕНКО

НАСТОЛЬНЫЙ ТЕННИС

ОПРЕДЕЛИЛИСЬ КАНДИДАТЫ НА ОБЛАСТНЫЕ СОРЕВНОВАНИЯ



Ни один теннисный стол не пустовал

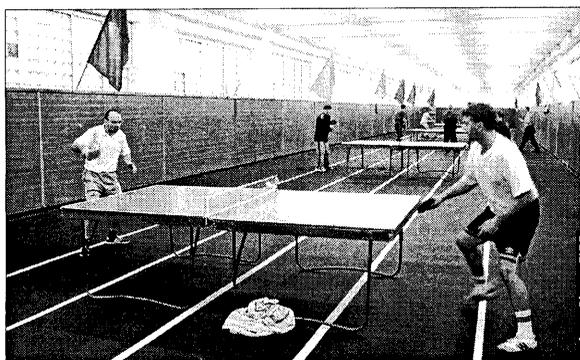
В минувшие выходные легкоатлетический манеж слонимской СДЮШОР №3 открыл свои двери для любителей настольного тенниса. Здесь прошли соревнования на призы отдела физической культуры, спорта и туризма Слонимского райисполкома.

В субботу в соревнованиях взрослых приняли участие 17 мужчин и три женщины. Призовые места среди них распределились так:

- Мужчины:**
1. Игорь Рыбак.
2. Иван Вожейко.
3. Владимир Лабович.

- Женщины:**
1. Мария Казук.
2. Надежда Кучура.
3. Татьяна Петлицкан.

В детском турнире, который назывался "Белые молнии", состав участников был много большим — тридцать шесть ребят. К сожалению, девочек пришло только трое, и они отказались играть таким малым составом. Среди мальчишек же партии проходили интересно, с



В игре победитель турнира Игорь Рыбак (слева)

юношеским азартом и задором.

В результате, определилась тройка призеров:

1. Евгений Казук (СШ №9).
2. Василий Грецкий (СШ №10).
3. Алексей Мороз (СШ №7).

Победители взрослого и детского турниров награждены ценными призами от организаторов соревнований. Но главное, и дети, и

взрослые имели возможность активно провести выходные, не обращая внимания на неуютную осеннюю погоду. К тому же, целью проведения турнира был отбор кандидатов для участия в областных играх трудящихся, которые состоятся предположительно 25-26 октября.

Валерий КОВАЛЕНКО

ЧЕМПИОНАТ ВОБЛАСЦІ

У ЧАРГОВЫ РАЗ НЕ ПАШАНЦАВАЛА

ФК "Слонім" — СК "Ваўкавыск", 1-2

Слонім. 12 кастрычніка. Стадыён "Дынама". Суддзя: Я. Яцэвіч (Гродна). "Слонім": Берг, Сямёнаў (К), Савань, Дабрыян, Грыб, Малчанаў, Лапко (Руцько, 46), В. Дзегіль (Лунь, 59), А. Дзегіль (Фідрык, 46), Захажаўскі, Яўсеенка (Дэйка, 46).

Гол: В. Дзегіль, 13.

Па сцвярдзэнню трэнера слонімскай каманды Руслана Корнева, гаспадары поля згулялі два зусім розных тайма.

Калі ў першай палове гульні госці былі праіснуты да сваіх варотаў і толькі адзіны раз патурбавалі галкіпера слонімцаў, то ў другім тайме малюнак гульні змяніўся.

Маладыя ігракі "Слоніма", якія выйшлі на замену, дзейнічалі няўпэўнена, што і прывяло, на думку Корнева, да памылак, якімі скарысталіся госці, каб выйсці наперад, 1:2.

Пасля гэтага маглі яшчэ зраўняць лік матчу Савань і Дэйка. Але ўдача ў мінулую суботу была на баку футбалістаў Ваўкавыска.

Валерый КОВАЛЕНКА

ФУТБОЛ

ЦЕХ НА ЦЕХ ПОШЕЛ С МЯЧОМ

На протяжении двух недель в Альбертине проходили игры первенства по футболу среди цехов СКБЗ "Альбертин". Инициатива этих соревнований, посвященных 75-летию завода, исходила от директора КБЗ Петра Салиты.

призами были награждены все команды, участвовавшие в соревнованиях, вне зависимости от занятого места.

А судейская коллегия назвала лучшим футболистом турнира Владимира Лабовича (цех картона). Отмечены были также Александр Гарост (транспортный цех), Сергей Суша (электроцех), Владимир Беркус (электроцех), Владимир Герман (ремонтно-механический цех), Сергей Иванашко (ДЮСШ "Альбертин") и Алексей Сайкин (команда МЧС).

Проведение первенства стало, по сути, пробой сил перед открытием турнира, который планируется провести в Альбертине в хоккейной коробке по субботам и воскресеньям, начиная со 2 ноября. По задумке организаторов этих соревнований Виктора Сергеевича и Александра Гусара, к участию в турнире допускаются индустриальные команды, а также профессиональные футболисты.

Приглашение на турнир получили уже 17 команд. Подтвердили свое участие футбольные клубы из Барановичей и Козловщины.

Команды, изъявившие желание принять участие в турнире, подробную информацию могут получить в профкоме СКБЗ "Альбертин" (тел. 3-10-70).

Валерий КОВАЛЕНКО

Но не ради галочки в отчетах организовывался турнир. Поэтому первенство вызвало большой интерес среди рабочих и жителей поселка. На матчах недостатка в зрителях не было. А при заполненных трибунах всегда приятно играть и футболистам.

Игры проходили по круговой системе. Звание же победителя оспаривали между собой 6 команд цехов завода, команда ДЮСШ "Альбертин" и сборная МЧС г. Слонима. Главным арбитром турнира был Георгий Вербицкий. И судейство, надо отметить, было грамотным и, практически, безошибочным.

Безусловным лидером соревнований стала команда МЧС г. Слонима. Но поскольку она выступала вне конкурса, первое место заняла команда транспортного цеха. На втором расположились футболисты ДЮСШ "Альбертин". Замкнули же тройку призеров спортсмены электроцеха.

Стоит отметить, что ценными

МИНИ-ФУТБОЛ

ПОБЕДИЛИ СИЛЬНЕЙШИЕ

В Слонимском спорткомплексе прошло первенство города по мини-футболу среди ребят, учащихся 4-5 классов.

теме. В итоге определилась тройка призеров.

Победили в турнире футболисты СШ №2. Второе место — у команды СШ №9.

Третьими стали ребята из средней школы №8.

Валерий КОВАЛЕНКО

Свои команды на соревнованиях выставили восемь городских школ. Игры проходили по круговой системе.

Турнирная таблица после 28-го тура

	гульні	В	Н	П	ачкі	мячы
1. Дарыда	28	21	5	2	68	83-21
2. Лакаматуй	28	19	5	4	62	57-15
3. Нафтан	28	19	5	4	62	52-22
4. Ведрыч-97	28	17	4	7	55	52-25
5. Граніт	28	16	7	5	55	35-20
6. Ліда	28	14	4	10	46	39-37
7. ЗЛІН	28	13	3	12	42	40-33
8. Камунальнік	28	9	8	11	35	27-39
9. Тарпеда-Кадзіна	28	8	7	13	31	38-40
10. Днепр-ДЮСШ-1	27	8	7	12	31	34-41
11. Нёман	28	8	6	13	30	31-45
12. Хімік	28	8	5	15	29	26-43
13. Дынама-Юні	27	9	1	17	28	34-44
14. Смаргонь	28	7	5	16	26	19-34
15. Бяроза	28	6	3	19	21	34-63
16. Асіповічы	28	2	3	23	9	15-94

ФУТБОЛ

ДЗВЕ КАМАНДЫ ГАСЦЕЙ У ТРОЙЦЫ ПРЫЗЁРАЎ

Скончыўся футбольны турнір, прысвечаны 750-годдзю Слоніма. Удзел у ім узялі восем камандаў, сярод якіх былі і дзве слонімска.

А вось перамагчы: у спаборніцтвах выпала гасцям нашага горада. Першае месца ў турніры занялі футбалісты мінскай каманды "РМ-БАТЭ". Другімі сталі юнакі ДЮСШ "Альбярцін", а трэці прызёр спаборніцтваў — каманда ДЮСШ г. п. Зэльва.

Нажаль, турнір не прайшоў без недарэчнасцяў. Па палажэнню спаборніцтваў, да ўдзелу ў гульнях дапускаліся юнакі 1987 года нараджэння. Некалькі ж камандаў выступаў на матчы футбалістаў 1986 года нараджэння, за што былі пакараны прызначэннем ім паражэнняў у шэрагу гульняў. І менавіта з-за таго, што ў складзе другой каманды Слоніма было двое старэйшых ігракоў, каманда гэтая вымушана была праводзіць матчы



Урачыстае адкрыццё турніру на стадыёне "Дынама"

на турніры па-за конкурсам.

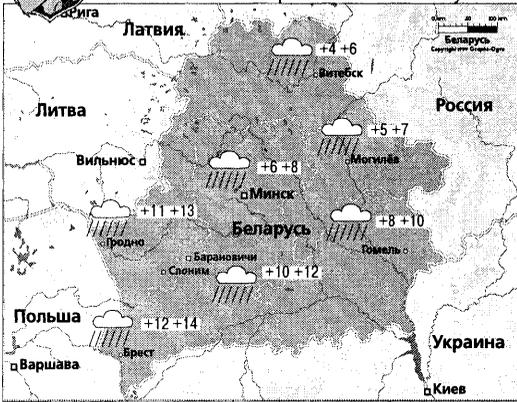
Але што б там не казалі, падобныя спаборніцтвы, і менавіта з удзелам іншагородніх камандаў,

вельмі патрэбныя, бо даюць магчымасць параўнаць узровень майстэрства юных футбалістаў.

Валерый КОВАЛЕНКА

карта погоды

на 17 октября от www.meteo.by



ПРОГНОЗ ПОГОДЫ по Гродненской области

16 октября:
Облачно с прояснениями, ночью местами, днем временами дождь. Ночью и утром местами туман, ветер юго-западный 5-10 м/с.
Температура воздуха ночью 0+5, днем +4+9.

17-18 октября:
Облачно, временами осадки, в основном дожди. Ночью местами туман, ветер юго-западный 6-11 м/с.
Температура воздуха ночью +1+6, днем +4+9.

Информацию предоставил Гродноблгидрометцентр

ГОРОСКОП НА НЕДЕЛЮ

от www.ignio.com

ОВЕН
В начале недели нежелательно отклоняться от намеченных целей, отвлекаясь на окружающие вас соблазны. У вас может появиться желание быть впереди всех, и у вас для этого будет много шансов. Желательно в некоторых ситуациях постараться проявить такт и терпение, и поверьте, что коллеги по работе и друзья это оценят по достоинству. В понедельник лучше завершить старые дела и разобраться с накопившимися проблемами. Во вторник деловые отношения с партнерами могут сложиться не очень удачно, да и мелькать перед начальством тоже нежелательно.

ТЕЛЕЦ
Возможно, предстоит довольно жаркая неделя, активно разбираясь с накопившимися проблемами, постарайтесь не оттолкнуть нужных людей. Желательно планировать самые важные дела, встречи, решения проблем на первую половину недели, когда господжа Фортуна будет улыбаться вам. В понедельник вы сможете сделать столько, что даже удивитесь своей работоспособности. Это вообще прекрасный для вас день, возможно, он запомнится вам надолго.

БЛИЗНЕЦЫ
Вам может показаться, что неделя начинается легко и удачно, не стоит попадаться на удочку иллюзий, необходимо реально оценивать свои силы и возможности, помните, все обьять невозможно, даже если очень хочется. Не следует переутомляться на работе. Постарайтесь выделить больше времени активному отдыху. В понедельник, при необходимости, вы можете спокойно рассчитывать на помощь своих друзей. Вторник промелькнет практически незаметно, в какой-то суете и спешке.

РАК
Если вы что-то задумали, то не топчитесь на месте, соберитесь с силами и продавайте вперед. Вы много и плодотворно трудитесь, желательно не увеличивать рабочую нагрузку на этой неделе. Займитесь собой, больше времени посвящайте духовному развитию. Творчество позволит не только отвлекаться от проблем, но и открыть в себе новые таланты. Во вторник отложите встречи и постарайтесь свести к минимуму общение с окружающими. В среду вас могут пораздовать новые события, которые изменят к лучшему положение дел на работе.

ЛЕВ
На этой неделе постарайтесь не принимать скоропалительных решений, будьте мудры и предусмотрительны, тогда вы с легкостью обойдете прелести и добьетесь желаемого. Прислушайтесь к голосу своей интуиции, она подскажет самое верное решение в сложившейся ситуации. Неделя будет удачна для поисков работы и налаживания деловых отношений. В среду обязательно справитесь с порывом гнева, т.к. по горячую руку вы рискуете обидеть ни в чем не повинного человека.

ДЕВА
Оптимизм позволит вам справиться с любой проблемой. Практически всю неделю, за исключением вторника, вам будет сопутствовать легкость, позволяющая виртуозно преодолевать возникающие проблемы. Прекрасно гармонизируется атмосфера вокруг вас, т.к. вы излучаете добро и справедливость. В понедельник посоветуйтесь с друзьями, если вам будет необходимо принимать серьезное решение.

ВЕСЫ
Остерегайтесь скоропалительных решений, не будьте столь доверчивы, приглядитесь к новым деловым партнерам, искренни ли они при общении с вами! Постарайтесь быть сдержаннее в проявлении эмоций и не рассказывайте о себе слишком много. Понедельник будет удачен для начала новых и важных дел, удачен для покупки дома или переезда. Во вторник лучше воздержаться от крупных начинаний, хотя день, в целом, будет положительным. В четверг желательно не планировать важных встреч, ограничить себя от ненужных контактов.

СКОРПИОН
Не ищите себе новых приключений, они могут найтись. В погоне за удачей не забывайте о людях, которым вы дороги и которые дороги вам, не обижайте друзей, отличаетесь от них просьбы о помощи. Во вторник постарайтесь не затевать спор, доказывая свою значимость и единственно правильный выход из положения, конечно придуманный вами. В среду, четверг и пятницу дела на работе будут складываться удачно, что позволит вам многое успеть. В пятницу можно рассчитывать на помощь друзей.

СТРЕЛЕЦ
Постарайтесь исправить ошибки, пока у вас есть возможность. Ваш успех на работе будет во многом зависеть от прилагаемых усилий. Постарайтесь быть особенно внимательным в своих делах и словах, ошибки в данной ситуации будут недопустимы. Понедельник будет удачен для разнообразных начинаний. Во вторник постарайтесь сохранять равновесие и желательно контролировать свои эмоции. В среду подготовьте какой-либо проект, но не спешите его реализовывать. День благоприятен для научных исследований и открытий.

КОЗЕРОГ
Вы оказались практически на самой вершине, а возникающие на дороге препятствия и трудности только раззадорят вас и будут являться стимулом к развитию. Во вторник вас может озадачить интересная информация, не спешите с принятием решения. В четверг могут произойти важные события, позволяющие воплотить ваши планы и замыслы в реальность. В этот день могут быть успешно завершены повседневные дела. В субботу займитесь собой, этот день благоприятен для вашего развития.

ВОДОЛЕЙ
На этой неделе не стоит расслабляться на работе, иначе вероятны конфликтные ситуации. Вам необходимо сосредоточиться на самом главном, оставив в покое не столь значимые мелочи. Вам понадобятся силы и энергия для реализации ваших планов. В понедельник будьте внимательны, постарайтесь не пропустить важную информацию. В среду вам будет необходимо задействовать такие качества, как активность и решительность. В четверг у вас может быть небывалый подъем работоспособности, вы многое можете успеть, не упустите это золотое время.

РЫБЫ
Собранность и сосредоточенность позволяет творить чудеса. Желательно планировать объем нагрузки на работе. В понедельник не стоит заниматься домашними делами и кропотливой работой, рутина может заставить вас соскочиться и устроить скандал. Во вторник невезение по мелочам может вызвать раздражение, постарайтесь избежать конфликтов. Среда позволит оставить многие бесполезные проблемы в прошлом.

анекдоты

Какой самый эффективный путь свести с ума мужика?
- Поставить перед ним потрясающе красивую женщину и ящик пива... Выбор дать только один...

Русский человек не доверяет чужакам, за исключением тех случаев, когда его приглашают выпить.

Павлова в детстве укусила собачка. Собачка выросла и забыла. А Павлов вырос и не забыл...

Видишь медвежью шкуру на полу? - спрашивает мужик гостя. - Это шкура медведя, которого я подстрелил в Сибири... Кошмарный был поединок! Вопрос стоял так: или я, или он...

Да, - зевая, согласился гость, - на полу ты бы хуже смотрелся...

Жена мужу:
- Тебе понравился ужин?
- Ты опять ищешь повод для скандала?

ФАКТ ДНЯ



Чем старше человек, тем он меньше беспокоится о своей старости. Однако большинство (56%) людей преклонного возраста опасаются, что пенсии и сбережения не позволят им вести достойный образ жизни (среди молодых людей пессимистов больше — 65%). К этому выводу пришли аналитики исследовательской фирмы Ipsos-Reid, опросившие

более 10 тыс. человек в 20 странах мира. О своем будущем крайне беспокоятся десять из десяти колумбийцев, 80% жителей Турции, семь из десяти итальянцев, 65% опрошенных японцев, 55% американцев. Пенсионеры разных стран рассчитывают на различные источники дохода. К примеру, государственная пенсия составляет 10% дохода пожилых итальянцев, 39% дохода немцев, 41% дохода американцев, 65% дохода японцев. Сбережения обеспечивают половину дохода канадцев, 54% дохода американцев, 25% дохода итальянцев и 12% дохода турецких пенсионеров. Итальянские пенсионеры на 61% обеспечивают себя за счет пенсий, которые им выплачивают компании, где они ранее работали. В Японии подобные выплаты составляют 38% дохода пенсионера, в США — 19%, в Германии — 10%, в Турции — 7%. Опрос, проведенный компанией Harris Interactive, показал, что четверо из десяти пожилых американцев считают выход на пенсию началом новой жизни. Менее четверти респондентов заявили, что пенсия — это конец их жизненного пути. 95% опрошенных предполагают на пенсию работать по мере сил, 81% хотят продолжить свое образование, 65% собираются путешествовать, 63% — завести новые увлечения.

ТЕХНИКА Мир техники создан для тебя

г.Слоним ул. Советская, 8. Тел. 2-15-30

ТЕЛЕВИЗОР LG 21F60KX

Почти плоский затемнённый киноскоп с диагональю 54 см. Экранное меню на русском языке с сохранением индивидуальных настроек. Полностью русифицированный телетекст. Функция защиты от детей и таймер отключения. Передовые технологии обеспечивают превосходное качество изображения и звука этого телевизора.

... а ещё встроенная игра.

Стоимость без скидки 361000 руб.

Стиральная машина INDESIT W84TX

— самая популярная машина, не перестающая предвосхищать самые заветные желания женщин. Она способна повысить качество жизни для всей семьи. Стирает практически всё. Производство Италия. Бак сделан из нержавеющей металла. Загрузка 5 кг.

... а ещё стирка класса А при температуре 60 градусов!

Стоимость без скидки 608000 руб.

ХОЛОДИЛЬНИК STINOL RF305A

Комбинированный холодильник.

Размер: 167х60х60см.

Общий объём: 305л.

Объём холодильного отделения: 200л.

Объём морозильного отделения: 105л.

... а ещё автоматическая система оттаивания холодильного отделения.

Стоимость без скидки 570000 руб.

Установка и доставка по г. Слониму и Слонимскому району.

Не опоздай — скидка 3% только до 30.10.2002г.

Газета Слоні́мская
Рег. номер 947
ад 24.03.1997г.

ГЛАВНЫЙ РЕДАКТАР
Виктор ВАЛАДАШЧУК

ЗАСНАВАЛЬНИК
Виктор ВАЛАДАШЧУК

Наш адрес:
231800, г.Слоним,
вул. Камсамольская, 8.

Телефоны:
редакцыі 2-14-39
..... 4-79-34
аддзел рэкламы 2-49-39

E-MAIL: gs@promedia.by **HTTP:** /gs.promedia.by

Аўтары апублікаваных матэрыялаў нясуць асабістую адказнасць за падбор і дакладнасць фактаў, іх меркаванні могуць не супадаць з поглядамі рэдакцыі.
Рэдакцыя не вядзе перапіску з чытачамі і паказвае за сабою права руклісаць не рэагуючы і не вяртаць. Рэдакцыя таксама не адказвае за змест рэкламы.

Падпісана да друку
15 кастрычніка 2002г.
Час падпісання 18.00.

Надрукавана
у Гродзенскім абласным унітарным падпрэмістве "Слоні́мская друкарня", г.Слоним, вул. Хлюпіна, 16.
Газета друкуецца на беларускай і рускай мовах.

Падпісныя індэксы:
64042 (індыўідуальная)
63818 (ведамасная)
63646 (льготная)

ЗАКАЗ № 2869

© "Газета Слоні́мская"
Спасылка на "С" абавязковая
© Матэрыялы публікуюцца на правах рэкламы

